

## LA VIUDA DE PADILLA.

TRAGEDIA ORIGINAL

EN CINCO ACTOS,

to co extor region destrices de

POR

### DON FRANCISCO MARTINEZ

DE LA ROSA.

Va precedida de un bosquejo de las Comunidades de Castilla.

# MADRID:

with Alamaias formiliares

1MPRENTA QUE FUÉ DE GARCÍA.
AÑO DE 1814.

# LA VIUDA DE FABILLA.

TRACKLIK OLIGINAL

EN CINCO ACTOS,

POR-

DON FRANCISCO MARIINEZ

DE La ROSA.

Vs precedita de la corquejo de las Camandades de Caldina

#### MARAGE

THERRUNA OUR UNE OAR CARE

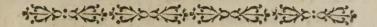
El Autor ha consultado las siguientes obras: Crónica del Emperador D. Cárlos por Pedro Mexia. M. S.: Relacion de lo que pasó en estos reynos despues de la muerte del rey D. Fernando hasta que se acabaron las Comunidades; su autor Pedro de Alcocer, escritor contemporáneo, vecino de Toledo. M. S.: Sandovil, vida y hechos del Emperador Cárlos V.: Epítome de la vida y hechos del Emperador Cárlos V. por el Conde de la Roca: Robertson's history of the reign of the Emp. Charles V.: Vita del invittissimo è sacratissimo imp. Car. V., descritta dall S. Alfonso Ulloa: Discursos históricos de la M. N. y M. L. ciudad de Murcia, por el Licenciado Francisco Cascales: Epistolas familiares y razonamientos del ilustrísimo Guevara, Obispo de Mondoñedo, predicador y cronista del Emperador Cárlos V.: Historia de Jegovia por el Licenciado Colmenares: Alteraciones de Castilla en tiempo de Cárlos V; copia de Juan Pablo Mártir Rizo, en su historia de Cuenca: Apología de la ciudad de Sevilla contra Mártir Rizo, por D. Francisco Morovelli: Ferreras historia de España.

marrie del rey D. Ferdendo milita us

Egrume de la cida y hoches del Emog-

the Emp. Carries M. s. Vita del javirtissimo e sad shedago Vito Car. V descrita dell S. Alfonso Ullour Frichtser hirtorices de la M. N. y M. L. cu-

zonamiczna del ilatrizione Guevara, Oripo elst Alandah Ma, predictiority epailita est Emperialo: Usedor F.: Historia de . egoria per et Litonoiado Consenares Al-



Emprendí la composicion de esta tragedia, prendado de las del célebre Alfieri, á quien me propuse por modelo: componer un drama con una accion sola y única, llevada llanamente á cabo, sin episodios, sin confidentes, con poquisimos monólogos y un corto número de interlocutores; imitar el estilo fuerte y enérgico de aquel autor y la viveza de su diálogo, que suple la falta de incidentes y la desnudez de sus planes; tal fué el objeto que me propuse, penetrado á fondo de la dificultad de conseguirlo, y mucho mas en mi primer ensayo. Pero aun deseé que el asunto fuese tomado de nuestra historia, y que el amor á la libertad patria fuese la pasion que sobresaliese en el drama; motivos que me determinaron á elegir para su composicion el malhadado fin de las-Comunidades de Castilla, á pesar de que conocí quan dificil era reducir un cuadro tan extenso á los estrechos términos de una tra

gedia, si bien con la ventaja de que el interes que despierta un acaecimiento, tan importante para una nacion entera, es muy superior al que excita la suerte de qualquier personage trágico.

Como el argumento de este drama es tan poco conocido y tan groseramente desfigurado por culpa del despotismo, que prohibió en España escribir con sana crítica la historia del mayor esfuerzo de los Castellanos, en favor de sus fueros; he creido muy à propósito trazar el siguiente bosquejo de las Comunidades de Castilla, rebuscando aquí y allí, en obras impresas y manuscritas, hechos y reflexiones sueltas, que sus autores no han podido disfrazar ú omitir; adivinando lo que quisieron decir, por lo que cobardemente callaron, ó solo pronunciaron con labios entreabiertos, y deduciendo de sus tímidos elogios y de sus abultadas acusaciones contra los Cumuneros las pruebas mas terminantes del heroismo de aquellos mártires de la libertad.

Fácil sué pronosticar el sin de la de Castilla, desde el reynado de los reyes católicos; pero al notar el desórden y despotis-

mo con que empezó á gobernar su nieto D. Cárlos I. no pudo quedar duda de que la libertad tocaba á su último término si no acudian los pueblos á su socorro. Un monarca jóven, nacido y educado en pais extrangero, ignorante de las leyes, costumbres y aun idioma de la nacion que iba á regir; ministros flamencos, malvados y codiciosos, poniendo á pública subhasta los oficios y cargos, vendiendo las gracias del monarca, oprimiendo á los naturales, y colocando en los principales puestos á gente advenediza, que habia entrado en España como en tierra conquistada que iba á ser puesta á saco; sangrada Castilla de sus riquezas, y llevadas á maciones extrañas, no en cambio de comercio, si no como precio de injusticias; alzadas á puja las rentas de la corona, y recargadas las contribuciones mas onerosas; amagadas las esenciones y libertades de las ciudades mas favorecidas; menguados los privilégios de la nobleza, no en beneficio de los pueblos, sino para quitar tambien este freno á la desbocada codicia de los extrangeros; tal era el estado de desórden en que se hallaba el reyno por confesion misma de los historiadores

mas empeñados en acriminar el levantamiento de los castellanos.

Una circunstancia contribuyó á acelerarlo, llenando la medida á la paciencia de los pueblos, sobradamente reprimida hasta entónces relegido Cárlos Emperador de - Alemania para suceder á su abuelo Maxîmi-- liano, se dispuso de vuelta de las Córtes celebradas en Aragon á ir á recibir la corona -imperial, y convocó las Córtes para la ciudad de Santiago. Con esta resolucion se apu--ró el sufrimiento de los castellanos: ver á su monarca desatender los clamores del pueblo. y en vez de reparar sus agravios, partirse á maciones extrañas, dejando huérsano y desamparado un reyno tan ofendido y esquils mado por los favoritos: ver á estos rodear seal seducido monarca impunes y como en estriunfo, aprestándose á abandonar un pais, en que solo dejaban descontento y lágrimas. o para llevar al suyo los frutos de su rapacidad; convocar las Córtes sin el objeto de resarcir los perjuicios públicos, sino con el de exîgir por despedida nuevas y mas graves imposiciones que acabasen de enflaqueeer el reyno; señalar para la reunion de las

Córtes, no un pueblo de tierra llana de Castilla, cual fuera la costumbre, sino una ciudad junto al extremo de la península, como para facilitar á los que habian saqueado el reyno la conduccion de su presa, poniéndosela mas cercana á los mares; en una palabra, euanto puede ofender é irritar á una nacion pundonorosa, mas acostumbrada á sobrellevar la opresion que el desprecio, tanto concurrió á encender los ánimos de los castellanos.

Mostráronse primero los síntomas del descontento y el anhelo de pedir la reparacion de tantos males, en la ciudad de Toledo, acérrima defensora de sus fueros y libertades: y reunido su ayuntamiento, hablaron resueltamente contra los abusos introducidos en el reyno y el quebrantamiento de sus leyes el regidor Hernando de Ávalos, (á quien señalan por primer incitador de las alteraciones de Castilla) don Pedro Laso de la Vega, de ilustre alcurnia y aventajado mérito, y el célebre Juan de Padilla, héroe el mas distinguido en la historia de las Comunidades, y cuyo retrato copiaremos de su mas encarnizado enemigo.

Siendo Padilla en sangre tan limpio, en cuerpo tan dispuesto, en armas tan mañoso, en ánimo tan esforzado, en juicio tan delicado, en condicion tan bien quisto, y en edad tan mozo, que era el ídolo de Toledo, llevó tras sí el parecer de la mayoria, y se acordó escribir á las demas ciudades de voto en Córtes, á fin de que nombrasen comisionados, que unidos pidiesen al monarca la observancia de las leyes y la reparacion de los agravios; siendo las siguientes demandas la mejor apología de su intencion y justicia: á saber; que el rey no se ausentase, dexando el reyno en tan lastimoso desconcierto; que no se diesen ofici s ni cargos á extrangeros, contra lo dispuesto por las leyes; que no se extraxese moneda baxo ningun pretexto; que no se pidiesen nuevos servicios en las Córtes, y estas se celebrasen dentro de los términos de Castilla; que no se vendiesen los oficios; que la Inquisicion mirase solo al servicio de Dios, y no agraviara ni oprimiese á los pueblos; finalmente, que se administrase justicia. Tan acertadas súplicas fueron acogidas favorablemente por todas las ciudades, igualmente agraviadas que Toledo, y no menos ansiosas de reprimir al monarca; solo Burgos desaprobó el consejo; Sevilla no dió respuesta; y Granada mostró indecision y tibieza, recomendando la prudencia y la eleccion de circunstancias mas oportunas. Pero Toledo, ufana con la aprobacion del mayor número de ciudades, envió comisionados al efecto, siendo el principal don Pedro Laso; y llegando á Valladolid, donde se hallaba el Rey, suplicáronle les diese audiencia: á lo que les contextó, que se disponia pasar á Tordesillas á visitar á su madre, y que despues los oiria. Siguiéronlo en efecto, y obtenida la audiencia en Vi-Ilalpando, donde se les unieron los procuradores de Salamanca, representaron al rey, con la entereza de libres castellanos, los agravios que padecia el reyno, sin recibir otra respuesta del monarca, sino que en Benavente mandaria dársela, oyendo el parecer de su consejo; el qual, para descrédito suyo y mal de los agraviados pueblos, calificó de delito digno de severo castigo el exîgir el cumplimiento de las leyes, que el mismo rey habia jurado en las Córtes de VaIladolid. El desaconsejado monarca mostróse severo á los procuradores, reprehendióles su atrevimiento, y volviéndoles desatentamente la espalda, sin acabar de oir sus razones, les mandó se presentasen al presidente de su consejo, quien desaprobando su conducta, les previno que en las Córtes convocadas para Santiago podrian pedir los procuradores lo que creyesen justo, y que ellos se abstuviesen de insistir en sus atrevidas demandas.

Firmes no obstante en su propósito, y dignos de la confianza merecida á sus ciudades, los comisionados de Toledo y Salamanca siguieron al rey hasta Santiago; y comenzadas las Córtes (el 1º dia de abril del año 1520), hallándose el monarca presente, confiado en contener con su vista á los procuradores mas atrevidos y menos dispuestos á complacerle, manifestó el presidente la necesidad de la partida del rey, la confianza que tenia en la tranquilidad del reyno, durante su ausencia, y la precision de concederle un nuevo servicio, para atender á los gastos del viage. Enmudecieron todos los procuradores; y solo los de Sa-

lamanca reusaron denodadamente prestar el juramento ordinario, á menos que el rey les prometiese antes acceder á las justísimas súplicas, que le habian hecho. Esta franca resolucion sué tenida por desacato, y privados dichos procuradores de volver á las Córtes; no habiendo asistido á ellas los de la ciudad de Toledo, por no haber querido esta concederles poderes ámplios, qual pedia el rey en la convocacion, sino meramente reducidos á solicitar enmienda de las exôrbitancias pasadas, y no á otorgar nuevas imposiciones. Los procuradores de Salamanca y los comisionados de Toledo insistieron con tal firmeza en sus reclamaciones, que irritaron el ánimo del monarca, hasta el punto de mandarles salir de la Corte, y señalarles lugar para su residencia, como por especie de destierro; con cuyo rigor, creyó el rey sojuzgar los ánimos de los demas procuradores, para que otorgasen el servicio pedido en las Córtes, trasladadas despues á la Coruña; sin advertir que tan destemplada severidad y tan injustos desaires iban á enconar los ánimos, y á dar lugar á peligrosas alteraciones.

Y fué así: porque apénas llegó á Toledo la nueva del mal recibimiento que habian tenido sus enviados, y lo desatendidas que habian sido sus súplicas, mostróse abiertamente el descontento general, mal encubierto hasta entonces; alteróse el pueblo; impidió á Padilla y Ávalos que saliesen de la ciudad, y acudiesen al llamamiento del rey, que les mandaba ir á su presencia; y ocupando el alcázar que hubieron de abandonar algunos caballeros malquistos con el pueblo, comenzó aquella alteracion turbulenta y aquella falta de respeto á las autoridades, que suelen preceder á las revoluciones. Fácil hubiera sido al monarca, si escuehára su propio consejo, y no el torcido de sus favoritos, sosegar á Toledo con su presencia, y quizá impedir de este modo el posterior levantamiento de Castilla. Pero guiado por sus privados, que temerosos del enojo de los naturales, y ansiosos de poner en salvo sus tesoros, nada anhelaban mas que abandonar á España, determinó partir al primer viento favorable, ya que habia conseguido de las Córtes la concesion de un servicio de 200 cuentos en tres años, aunque contra el parecer de muchos procuradores, que reclamaron como escandaloso el exîgir nuevos servicios, antes de acabar de cobrar los concedidos anteriormente, y de poner remedio á los males que el reyno padecia. Rodeado de aduladores flamencos, y de algunos caballeros castellanos, dexando tras sí el descontento y la indignacion pública, abandonando á todo riesgo una nacion, cuyo gobierno le era mas importante que el de los demas dominios y estados, dexándola entregada á las débiles manos del cardenal Adriano de Utrech; y sin tomar mas precaucion para impedir ó sosegar las turbulencias que amenazaban, que nombrar por capitan general al distinguido caballero don Antonio de Fonseca; se embarcó el rey Cárlos, y se hizo á la vela á 20 de Junio de dicho año de 1520.

La ausencia del Monarca fué la señal del levantamiento general, que se verificó en las principales Ciudades casi en el mismo dia, como si para ello se hubieran concertado. Y era natural que asi sucediese; porque siendo comunes los agravios, y habiendo visto desatendidas las justísimas quexas, llevadas á

oidos del Monarca con sumision y respeto, no pudieron al verlo partir reprimir su enojo por mas tiempo. Como las causas del descontento no conmovian solamente á la gente plebeya, sino tambien á los nobles, que se habian visto humillados por los orgullosos flamencos, hasta el punto de reducir á muchos de ellos á la clase de pecheros, y de conseguir del Monarca que desairase á la no-1 bleza de Castilla, dexando el reyno baxo el gobierno de un extraño; fué fácil que la lla-! ma de la insurreccion prendiese en todas partes, y se extendiese en un momento. Las conmociones fueron casi iguales en todas las Ciudades: irritadas contra los Procuradores do Córtes, que habian otorgado el servicio, los! insultaron y persiguieron, llegando Segovia hasta el exceso de matar a uno de ellos; recelosas y descontentas con las personas que tenian las varas de justicia por el Rey, quitáronselas, y eligieron personas de su confianza, baxo el título de Diputados de la Comunidad: cosa muy natural en unas ciudades acostumbradas á nombrar su gobierno. municipal, derecho importantísimo, principal, causa del espíritu de libertad que las animaba

para reprimir las demasías del Monarca, y parà haber puesto coto á los derechos de los señores. El temor de que cundiese este espíritu, tan contrario á sus privilegios, retraxo á muchos de estos de abrazar el partido de las Comunidades; y los mas se retiraron á sus castillos, deseosos de que los pueblos enfrenasen la autoridad real; pero temerosos de que hiciesen tan peligrosa prueba de sus fuerzas y poderío: otros nobles uniéronse á la Comunidad, ó por amor al bien comun, ó para vengar resentimientos particulares, ó para saciar su ambición en medio de tantas revueltas; y'aun algunos lo fingieron cautelosamente, para ponerse al frente del pueblo, y domar con maña su impetu. Toledo, Segovia, Burgos, Zamora, Madrid, Cuenca y Guadalaxara; fueron las primeras ciudades que se alzaron y pusieron en armas, mostrándose resueltas á recobrar con la fuerza lo que no pudieran con el apoyo de la razon y las leyes; debiéndose notar, que apenas cometieron uno ú otro exceso los pueblos levantados con voz de comunidad, siendo cortísimo el número de personas perseguidas, de casas derribadas, ni de insultos cometidos contra la

### (xviii)

justicia ó los nobles, á pesar de que los historiadores se empeñan en abultar algunos desórdenes, irremediables en el primer arranque del furor popular.

Llegó al rey la nueva de estas alteraciones, y conoció ya tarde su desacuerdo en haber irritado á los castellanos; sucediendo entónces, como siempre, que si se levantan los pueblos para conseguir lo que de justicia se les debe y se les negó con tiranía, no basta ya el concedérselo; porque mas parece sacrificio hecho á la fuerza, que cumplimiento de obligacion ó don de generosidad. Olvidó el rey esta máxîma, y creyó apagar el incendio de las Comunidades, accediendo á las principales demandas de Toledo; prometiendo que nunca se daria ningun oficio á extrangeros, que no se cobraria el servicio otorgado en las Córtes de la Coruña á las ciudades que hubiesen perseverado leales, ó á las que se reduxesen á obediencia, y que las rentas reales se darian por encabezamiento, como estaban en tiempo de los reyes católicos, y no por pujas exôrbitantes, tan odiadas del pueblo. Estas concesiones, que dos meses antes hubieran evitado los horrores y escándalos de la

guerra civil, parecieron ya, por tardias, señales de flaqueza, ó lazos de asechanza; contribuyendo mucho á alzar á Castilla en descubierta insurreccion la conducta del consejo real, que reunido en Valladolid con el Cardenal Gobernador, y tan poco cuerdo para dirigir los negocios en tiempos borrascosos, como habia sido poco justo para aconsejar en la paz al Monarca, determinó que se enviase para castigar á la Ciudad de Segovia, la mas desmandada en su levantamientó, al alcalde Ronquillo, célebre por su dureza é imprudente severidad; acompañándole mil hombres de á caballo, odioso é inútil aparato para hacer justicia, y corto apresto militar para sujetar por fuerza de armas. Amenazada Segovia, y viendo ya dada la señal de la guerra, envió á pedir socorro á Toledo y demas ciudades alteradas, seguidas ya de Toro, Leon, Ávila y Murcia; en tanto que Ronquillo, hallando cerradas las puertas de la ciudad, asentó juntamente su campo y tribunal á seis leguas; y manejando con igual desacierto que dureza la lanza guerrera y la vara de justicia, ora requiriendo y echando pregones, ora talando campos, interceptando

B 2

bastimentos y ahorcando algunos infelices, ni causó respeto, ni infundió temores, ni logró mas que acelerar el rompimiento de la guerra civil. Que apénas supo Toledo el peligro de Segovia, quando envió tropas en su socorro, al mando de Juan de Padilla, y lo mismo hizo la villa de Madrid; empezándose entonces el concierto y trato entre todas las ciudades de voto en Córtes, para que, reunidos sus Procuradores, tratasen de averiguar los males que trabajaban el reino, y de pedir al Emperador su pronta y radical curacion. Ávila fué la ciudad elegida para la reunion, y donde se instaló la Santa Junta, compuesta de los Procuradores de todas las ciudades de voto en córtes, excepto las de Andalneía.

Al mismo tiempo que se reunia esta Junta, para tener un centro de autoridad que diese acertada direccion á los negocios, caminaban las tropas de Toledo y Madrid á unirse en el Espinar con las gentes de Segovia; y juntas todas ellas, moviéronse contra Ronquillo, que débil para hacer frente comenzó á retirarse. Sabida por el Cardenal Gobernador esta retirada, mandó al Capitan

General Antonio de Fonseca que sue se en su socorro con quanta gente de á pie y de á caballo pudiese haber; y que sacando la artillería reunida en Medina del Campo, marchase á sojuzgar á los inquietos y á domar la altivez de Segovia. Salió en esecto Fonseca, aunque con disimulo por no exasperar los ánimos de Valladolid, irritados ya contra el Cardenal y Consejo; y reunido en Arévalo, con Ronquillo y su gente, partieron á Medina del Campo, con intento de sacar por suerza la artillería, sino les suese presentada de grado.

Firmes los de Medina en la heróica resolucion de no prestar armas para oprimir á
sus vecinos, ni se dexaron intimidar por las
amenazas, ni seducir por las promesas; y
negándose abiertamente á entregar la artillería, colocáronla en las bocas-calles, para
usar en su defensa de aquellas mismas armas
destinadas en contra de sus hermanos. Viendo Fonseca que las intimaciones eran infructuosas, mandó á sus tropas que embistiesen,
y entrasen por fuerza á apoderarse de la artillería; mas no contó con el valor de un
pueblo, resuelto á perecer por sostener su

propósito; y asi, rechazado y sin esperanzas del logro del intento, mandó el General poner fuego á algunas casas, para que amedrentades, los habitantes y corriendo á libertar sus haciendas y vidas, afloxasen en la defensa. Comenzó á arder Medina; cundiendo el incendio con tal impetu y voracidad, que calles enteras, plazas y monasterios quedaban abrasados por momentos; en tanto que los moradores, como si sus casas fuesen de enemigos, y mirando mas por la honra que por la vida de mugeres é hijos que perecian entre las llamas, veian imperturbables cundir el incendio, sin cuidar de atajarlo, ni distraerse un punto de desenderse contra los crueles sitiadores. Desesperados estos, cargados de remordimientos y de infamia, y sin haber conseguido su intento, se retiraron con vergüenza, dexando abrasada la mayor parte de Medina, quemadas inmensas riquezas almacenadas allí para la próxima feria, y causando la ruina de aquel heróico pueblo y de muchos hacendados y negociantes de todo el reino.

Los vecinos de Medina, mas encendidos con el resentimiento de su agravio que pesa-

rosos de la quema de su villa, escribieron á las principales ciudades una sencilla relacion de su desgracia, capaz de arrancar lágrimas al mas empedernido; y pidieron á la Junta de Ávila y á los Capitanes de los Comuneros, que viniesen en su socorro, y se aprestasen á auxiliarlos para tomar una pronta y tremenda venganza. El mismo deseo se apoderó de casi todas las Ciudades del Reyno, hasta el punto que Valladolid mismo se levantó en Comunidad, y amenazó al Cardenal y Consejo; los quales, dudosos é irresolutos, desaprobaron la accion de Fonseca, protestando que no tenia órden de cometer tal atentado, y le mandaron licenciar el exército. Fonseca y Ronquillo, viéndose proscritos por el ódio general, abandonaron á España, y partieron para Flandes á buscar acogida en el Emperador, que ya tenia levantadas contra su gobierno, no solo ambas Castillas, sino Galicia, Asturias y Vizcaya.

Los Capitanes Padilla y Zapata, con la gente de Toledo y Madrid, llegaron á Medina el dia siguiente al de su incendio, (miércoles 22 de Agosto de 1521), cobrando nuevos brios con la vista de tan triste espectáculo y de

(xxiv.)

crueldad tan inaudita; y sacando la artillería, entraron de allí á algunos dias en la villa de Tordesillas, donde se hallaba la reyna doña Juana, en cura por su demencia, segun unos, y en reclusion, tratada con abandono y dureza, si se ha de creer á los Comuneros. Padilla y demas Capitanes presentáronse á S. A., que los recibió con afabilidad y agasajo; y manifestándole los males que agoviaban el reyno, la ausencia de su hijo y la guerra civil ya comenzada, rogáronle prestase su autoridad, para que á su nombre y al del rey, gobernasen estos reynos los Procuradores de las Ciudades, que se hallaban reunidos en Ávila, y se tratase de poner término á tanta calamidad. Convino en ello la reyna, y asi lo publicaron los Comuneros con testimonios judiciales; si bien es verdad que sus contrarios aseguran, que jamas pudieron convencerla á que firmase cartas ni provisiones; y que su condescendencia y aprobacion nacian meramente de su apacible carácter y falta de juicio. Lo cierto es, que el 10 de Setiembre ya se hallaban reunidos en Tordesillas todos los Procuradores del reyno, gobernándolo á nombre de la Reyna y el Rey, sus

Señores, usando del sello real, y con toda la influencia moral que debia tener en una nacion, acostumbrada al régimen monárquico, el ver al frente del partido popular á una persona, que aún ocupaba el trono en compañia de su hijo, y que por sus desgracias y los recuerdos de su madre doña Isabel, ídolo de los castellanos, era objeto de su ternura y veneracion.

Reunida asi la representacion de casi todas las ciudades de voto en Córtes al influxo del poder del trono, y alejada toda sospecha de querer negar la obediencia al Monarca, obligando la Junta á los Procuradores á repetir el juramento sagrado de fidelidad; se fortaleció hasta un punto increible el bando de las Comunidades. Si hubieran elegido un gobierno mas apropósito que el de una Junta numerosa, poco apta para regir el Estado en tiempos de revueltas, y tan falta de concierto interior, como plagada de las semillas de discordia que producen los zelos de los particulares y las rivalidades de las provincias; era seguro que hubieran acabado de desatentar á sus débiles enemigos, que escasos de fuerzas y perdida la opinion de los pueblos,

ni sujetar podian, ni menos ofrecer condiciones de reconciliacion. Porque era tal el crecimiento que habian tomado las Comunidades, que apenas habia ciudad ó villa que no se hubiese alzado en su nombre: hiciéronlo asi Palencia, Alcalá de Henares, Jaen, Úbeda, Baeza, Cáceres y Badajoz; mientras que Burgos, Salamanca, Ávila y Leon levantaban gentes y las mandaban con sus Capitanes. Solo la Andalucía, no contenta con permanecer tranquila y neutral en contienda de tanta importancia, formó la Junta llamada de la Rambla, donde los Diputados de las mas de sus ciudades, formaban una liga para mantenerlas sumisas, y ofrecian al Emperador contribuir quanto les suese posible á apaciguar el levantamiento de Castilla.

Ni debe parecer extraño que asi sucediese: porque Granada, sin ser aún mas que una
mezcla confusa de conquistadores y conquistados, y destrozada por la persecucion que
la avaricia y la supersticion fomentaban contra la mayor y mas rica parte de sus moradores, era mala apreciadora de la libertad,
que no habia gustado, y no podia tener ánimos para sustentarla: y el reino de Sevilla,

(IIVXX)

oprimido por la desmedida preponderancia de la casa de Medina Sidonia, apénas manifestó con la ligera conmocion de la capital que no era del todo insensible al deshonor que le amagaba, por su indiferencia ácia el bien general de la Patria.

Aunque en esta época se veia en su mayor robustez y grandeza el bando de la Comunidad, ya por otra parte empezaban á manisestarse los presagios de su decadencia y ruina en la desunion de la nobleza y del pueblo. Si hubiera habido concierto y liga entre ambas clases, y hubieran trabajado de consuno para poner coto al poderio de los reyes, no cabe la mas leve duda de que lo hubieran conseguido; y de que una Constitucion, muy semejante á la que ha hecho feliz á Inglaterra, nos hubiera ahorrado tres siglos de esclavitud y de ignominia. Pero por desgracia el egoismo y ambicion de los grandes y señores, y quizá alguna imprudencia y falta de política de parte de los Comuneros, hicieron que la nobleza se declarase contra la causa de la libertad, y presiriese ayudar al monarca para oprimir á los pueblos, aun con peligro de sus propios privilegios, á la grata satisfaccion de

renunciar algunos de ellos, para gozar de la felicidad comun. El levantamiento contra sus señores de alguna ciudades y villas, que no pudieron dexar de comparar su opresion y pobreza baxo el régimen feudal con el estado floreciente de las ciudades libres; la imprevision con que los Comuneros restituyeron á alguna ú otra ciudad las villas y lugares que antes les pertenecieran, diciendo: que habian sido despojadas por los reyes pasados, y dados á los caballeros que tiránicamente los poseian; las peticiones de algunos diputados de la Santa Junta, que pretendian que en Castilla todos contribuyesen, todos fuesen iguales, y todos pechasen; en fin, otras mil circunstancias que ofendieron el orgullo de la altiva nobleza, todo contribuyó á que mirase con ceño el levantamiento de los castellanos, y advirtiese que, si no se unia al monarca y le prestaba sus fuerzas, el pueblo estaba dispuesto á labrar su felicidad, no menos con la disminucion de los excesivos privilegios de los señores, que con la justa templanza del poder de sus reyes.

Contribuyeron en gran manera á em-

peñar á la nobleza contra el bando de las Comunidades los despachos del emperador llegados por los mismos dias, en que nombraba por gobernadores de estos reynos, juntamente con el cardenal, al condestable de Castilla y al almirante, que á la sazon se hallaba en Cataluña; con lo qual, satisfecho el desaire que habia sufrido la nobleza castellana con la preferencia dada á un extrangero, y confiado el mando de capitan general al conde de Haro, hijo del condestable, cobró brios la desmayada causa del rey Cárlos.

Entretanto los Comuneros, llevados de una mal entendida benignidad, muy frecuente en las juntas populares y propia del carácter nacional, se contentaban con deshacer el consejo que se hallaba en Valladolid, dexando en libertad á sus individuos, y sin mas que apercibirlos, lo mismo que al cardenal gobernador, para que no siguiesen exerciendo la autoridad real.

Por esta misma época escribió la Junta una carta al emperador, resiriéndole lo acaecido en estos reynos; y protestándole que el mejor servicio de su persona, y el deseo de afianzar el cumplimiento de las leyes fundamentales del reyno, habian causado el levantamiento de los castellanos, siempre leales á su monarca, y ansiosos de que se remediaran los males públicos: á cuyo fin se estaba extendiendo una representacion á S. M., que si merecia su aprobacion, restituiria el vigor á las olvidadas leyes, y atajaria para el porvenir la arbitrariedad y los abusos.

Esta representacion, dividida en 118 capítulos, tenia por objeto: 1º pedir la vuelta del rey, y que revocase el poder dado á los gobernadores, perdonando las demasias de los pueblos, y aprobando su conducta, por haber sido para mejor servicio suyo y bien general de estos reynos; sin intentar jamás pedir al Papa que lo absolviese de la obligacion de cumplir lo que pactase con sus pueblos, segun las torcidas opiniones que en aquellos tiempos cundian acerca de la autoridad pontificia: 2º cerrar la entrada al influxo extrangero, mandando revocar las cartas de naturaleza dadas; prohibiendo conceder ningun oficio ni cargo, sino á naturales de estos reynos; vedando al monarca casarse sin consentimiento de las

Córtes, y permitir la entrada en el reyno de tropas extrangeras, baxo ningun pretexto: 3º dar libertad y respeto á las Córtes, previniendo que las ciudades enviasen á ellas sus procuradores por libre eleccion, esenta del influxo del gobierno; que cada brazo ó estado nombrara por sí un procurador; que estos no pudiesen recibir ningun cargó ni merced del monarca, para sí ni para su familia, baxo pena de muerte y perdimiento de bienes; que no se cobrase el servicio concedido en la Coruña, ni se otorgasen otros en lo sucesivo; que cada tres años se teunieran las Córtes, sin necesitarse la convocacion del monarca, y cuidasen de la observancia de las leyes y de los capítulos acordados; pudiéndose reunir libremente los procuradores, sin que el rey les nombrase presidente, que les impidiese cuidar del bien de la república; 4º aliviar al pueblo, suprimiendo empleos; estableciendo economia en los gastos de palacio; arreglando las posadas ó alojamientos; previniendo que las contribuciones se diesen por encabezamiento, y no por pujas: 5.º minorar la preponderancia de la nobleza, mandando que ningun grande pu-

(XXXII)

diese tener en la casa real oficio que tocáre á la hacienda y real patrimonio; que se revocasen las donaciones de villas y lugares, de rentas y servicios, mandadas restituir por el testamento de la reyna doña Isabel, y las hechas despues de su muerte; que el rey ni sus sucesores no pudiesen enagenar bienes de la corona; que no se diesen tenencias ni alcaldías á señores de título y estado; que siendo en daño de los pecheros el gran número de cartas y privilegios de hidalguia, no pudiesen concederse en adelante, ni valieran los dados despues del fallecimiento de dicha reyna: 6º arreglar la administracion de justicia, pidiendo al rey que despidiese los malos consejeros que tenia; que ordenase visita de los tribunales de quatro en quatro años; que no pudiese por cédulas de privilegio trastornar la forma de los juicios; que diese los cargos de justicia por merecimiento, y no por favor; que no enviase corregidores á las ciudades y villas, sino pidiéndolo ellas, pues les bastaban los alcaldes ordinarios; que se arreglasen las apelaciones, y los jueces de revista fuesen diferentes de los que pronunciasen la primera

(xxxIII)

sentencia; que no se señalase á ningun juez salario ni ayuda de costa de bienes confiscados: 7º poner linde á los abusos de la autoridad eclesiástica, prohibiendo publicar bulas ni indulgencias, sin permiso de las Córtes; estableciendo cierto arreglo en su predicacion, para que no se forzara á los vecinos á tomarlas, ni se les apremiase con excomuniones; habiéndose de emplear precisamente los dineros que de ellas se sacasen en los objetos para que suesen destinados; vedando á los jueces eclesiásticos exigir mas derechos, que los que se acostumbraban en los juzgados reales; y castigando á los prelados que no residiesen en su diócesis la mayor parte del año, con pérdida á prorata de los frutos: 80 proteger la riqueza nacional, fixando el valor de la moneda, y por medio de leyes exclusivas, segun las ideas que entonces se tenian de economia política: 9º ordenar la recta administracion del estado prohibiendo la venta de oficios, y el dar expectativas, durante la vida de los que los obtienen; mandando que ni jueces ni regidores pudiesen tener mas de un oficio; que se pidiese residencia á quantos hubiesen

manejado en los últimos tiempos varios ramos de hacienda pública; que se cuidase de
redimir los juros vendidos al quitar, volviendo el precio de su enagenacion; y se
prohibiera al monarca hacer donaciones de
bienes que no hubiesen venido á su poder,
y menos de los que hubiese pedido, como
pertenecientes á la corona real, sin haberse
aun pronunciado sentencia contra los poseedores; en fin, que se estableciesen quantas reglas podia dictar la sana política, amaestrada con los recientes males y desengaños,
para impedir que en lo sucesivo se repitiesen.

Y no es posible omitir dos observaciones, que saltan á la vista del menos reflexivo apénas lea los anteriores capítulos: una de ellas es que la nacion española tiene la gloria de haber sido la primera que mostró á la Europa tener una cabal idea de monarquía templada, en que se contrapesen todas las clases y autoridades del estado; y esto en una época en que la Francia, que quiere titularse maestra en ciencia política, habia ya casi perdido la memoria de sus Estados generales; y en que Inglaterra, con

iguales pretensiones á tan pomposo título, se hallaba tan atrasada en la carrera de su libertad, que tardó mas de un siglo en alzarse al grado de conocimiento en aquella súblime ciencia, que era comun en España por el tiempo de las Comunidades. La otra observacion es, que el modo de juzgar imparcialmente en esta gran contienda entre una nacion y su Monarca, no es atender á hechos particulares, á acusaciones recíprocas, ni á demasias cometidas por uno y otro partido; sino meditar los capítulos propuestos por la Junta, para que sirviesen de ley perpetua é fundamental del Reyno, y ver en ellos la justicia de las peticiones de los Castellanos, y la tiranía con que el Emperador se negó á otorgarlas; llevando á tal extremo su excesivo rigor, que á duras penas pudo salvar la vida el mensagero encargado de entregarle la carta de las Comunidades, y diérase por contento de que lo encerraran en un castillo; con cuyo atropellamiento, no osaron presentarle los capítulos los comisionados de la Junta, que llegaron á Bruselas con este propósito, y desistieron de seguir hasta Bormes.

Ni fué esta la única muestra que dió el

Emperador de aspirar á un dominio absoluto, desembarazado de todo freno; antes por el contrario, hizo que se pregonasen por traidores los promotores de las Comunidades, mandando que fuesen juzgados sin proceso ni tela de juicio, sin emplazarlos ni oirlos, anulando las leyes en contrario, usando de su poderío real absoluto, como señor natural de estos reynos.

En tanto los Gobernadores, queriendo reducir á los Comuneros por fuerza de armas, trabajaban en levantar gentes; convocaban á los nobles, dispuestos ya por su interes á ayudar al Monarca; pedian dineros; traian socorros de Navarra; y conseguian del Rey de Portugal que prestase cincuenta mil ducados y concurriese á esclavizar a Castilla, como si no le bastase el haberse negado á patrocinar su libertad. Al mismo tiempo que se fortalecia el bando de los Gobernadores con la llegada de dineros y gente de guerra, lograba el Condestable entrar en la ciudad de Burgos, seduciéndola con promesas de traer la aprobacion del Emperador para ciertos capítulos convenidos; mientras que el Cardenal, fugado de Valladolid y unido con algunos Consejeros, rehacia en Medina de rio-seco la descompuesta máquina del gobierno, de concierto con el Condestable y su hijo el Conde de Haro, que se hallaba reuniendo el exército en la vi-

lla de Melgar. No se descuidaban por su parte los Comuneros en aprestarse á la defensa, pidiendo socorros á las ciudades y villas alzadas, y nombrando por Capitan general á D. Pedro Giron, primogénito del Conde de Ureña, creyendo por este medio atraherse el partido de los nobles, y amenazando con la nota de traidores á los que no patrocinasen la Comunidad. Mas este nombramiento, de que tanto bien se prometian, no causó mas esecto que disgustar à D. Juan de Padilla, que volvióse á Toledo, ó por rivalidad ó por hallarse en grave riesgo la vida de su muger; con cuya ausencia, se desbandó mucha de la gente reunida, y se prepararon las desgracias que sobrevinieron despuès.

A punto de rompimiento estaban ya ambos partidos, quando llegó el Almirante á donde el Consejo se hallaba; y ora por amor á la paz, ora por enslaquecer con dilaciones y arterías el bando de los Comuneros, logró entrar en trato con ellos, viniendo á Torrelobaton tres ó quatro Procuradores de la Junta, que malgastaron algunos dias en hablar de medios de concordia: hasta que, cerradas todas las vias de reconciliacion (dificil de ajustarse entre pueblos cansados del sufrimiento y un príncipe codicioso de poderío desmesurado) empezaron á moverse

los exércitos de una y otra parte.

El de las Comunidades se presentó delante de Rio-seco á fines de Noviembre; y allí perdió algunos dias, en hacer alardes, trabar escaramuzas, y presentar batalla al exército de los Grandes, que no quiso aventurarla hasta la llegada del Condo de Haro, que trahia refuerzos de gente escogida, con cuya reunion y hecho mas poderoso el exército de los Gobernadores, dudaron si convendria entretener la guerra sin arriesgar combates; y solo molestando al contrario con rebatos y correrias, ó moverse contra él con ánimo de pelear, como al fin resolvieron. Mas á tiempo que ya D. Pedro Giron, viendo su gente escasa de mantenimientos, habia movido el campo ácia Villal(xxxxx)

pando, villa cercada que le abrió sus puertas y entregó su fortaleza, por ser él sobrino del Condestable su Señor.

No bien supo el Conde de Haro el camino que llevaba el exército de la Comunidad, quando resolvió aprovechar la ocasion, que la imprudencia ó la traicion de su General le prestaba, para libertar á la Reyna; á cuyo fin, dividió en dos trozos el exército, y eayó sobre Tordesillas, á principios de Diciembre. Desendian la villa, en custodia de la Reyna y de la Junta, algunos Caballeros con gente de á pie y de á caballo, y los quatrocientos clérigos que habia traido para pelear en defensa de la libertad el célebre Acuña, Obispo de Zamora, cuyo temple de alma, superior á todos los trances de fortuna, le hacia sobrepujar en su vejez el arrojo y denuedo de la juventud mas lozana. Con tan buena defensa, y resuelta á seguir el exemplo de Medina, la villa de Tordesillas no escuchó ninguna proposicion de los sitiadores, antes se apercibió á la resistencia: y dada la señal de combate, comenzó con tal encarnizamiento la embestida de la villa, y fueron tantas las muertes y el destrozo del exército

de los Gobernadores, que los mas de los Caballeros desesperaron de la empresa, y aconsejaron la retirada. Pero el Conde de Haro, sin afloxar de su propósito despues de cinco horas de experimentar la resistencia mas obstinada, descubrió un portillo por la parte de la villa mas descuidada de los sitiados; y haciendo entrar por él á algunos soldados atrevidos, con gran ruido de caxas, tomó posesion de una parte del muro, y comenzó á trabarse dentro de la villa la mas ciega pelea, con tal heroismo de los sitiados, que pusieron fuego á algunas casas para detener el impetu de los enemigos. Todo fué en vano: ya habian entrado la villa muchos caballeros y gente de guerra, habian preso á nueve ó diez individuos de la Junta (que no pudieron fugarse como los demas) y se hallaban apoderados de la persona de la Reyna.

Golpe mortal sué para las Comunidades ta rendicion de Tordesillas: deshecha la Junla, perdida la autoridad que le daba el obrar á nombre y por mandamiento de la Reyna, desanimado el exército, descontentos los pueblos, y sobre todo, exparcida la desconsianza

y la discordia entre los geses y principales capitanes, todo anunciaba el desconcierto y peligro de la Comunidad. Era tal el descrédito de Giron y la insubordinacion de su exército, que lo viera desbandarse al primer encuentro ó penalidad que sufriera, sino lo llevara á la ciudad de Valladolid; de donde salióse él cautelosamente, y se pasó al bando de los Gobernadores, abandonando un partido que habia abrazado por ambicion, y que vendió traidoramente, segun voz pública de aquellos tiempos y el testimonio casi unánime de los historiadores.

Tantos desastres bastaran á deshacer qualquier partido menos firme y resuelto que el de las Comunidades; pero eran Castellanos los que lo sostenian, y era la libertad la que los alentaba. Asi es, que apénas se reunieron en Valladolid los miembros de la Junta fugados de Tordesillas, y los que habian ido en el exército como celadores de la conducta de Giron, ó por ambicion ó por desconfianza, quando tomaron las riendas del Gobierno, escribieron á las ciudades y villas para que reparasen las pérdidas, y mandaron llamar á Juan de Padilla; quien apénas lo

supo, partió rápidamente con la gente de guerra que tenia reunida, á pesar de ser el eorazon del invierno, y llegó á Valladolid á reanimar con su presencia las esperanzas de Castilla. Encargado del mando del exército, por voz y deseo general de las tropas y del pueblo (aunque la Junta estaba inclinada á entregarlo á D. Pedro Laso, que nunca perdonó este desaire) ordenó Padilla su exército, y lo extendió por la comarca de Valladolid, donde sueron frecuentes las escaramuzas con las tropas de los Gobernadores, haciéndose unos y otros gran daño, talando campos, tomando villas y lugares, y sin escuchar nunca palabras de paz, á pesar de haber venido á esta sazon un legado del Papa y un enviado del Rey de Portugal á tentar medios de concordia.

Tomaba vuelo segunda vez la causa de la Comunidad: á su nombre se habian levantado las Merindades de Castilla la vieja, capitaneadas por el Conde de Salvatierra, que despues fué degollado, y por otros caballeros principales: el reyno de Toledo, mas alterado que nunca, mantenia tan encendida la guerra en toda Castilla, que de-

reducirle, al Prior de S. Juan con buena copia de gente; y al mismo tiempo la Ciudad de Burgos, viendo que no habian sido aprobados por el Emperador muchos de los capítulos concertados con el Condestable, se revelaba contra él, y lo ponia en tal estrecho, que hubo de reunir caballeros y gente de guerra, para mantenerse en la ciudad

y tomar posesion del alcázar.

En este estado se hallaban las cosas de estos reynos, á principios del año de 1521: y aumentado el exército de los Comuneros con los socorros de varias ciudades, determinó Padilla emprender alguna accion que le ganase reputacion y gloria; con cuyo ánimo, movió el campo y lo asentó sobre Torrelobaton, villa del Almirante, bien fortificada y provista, á corta distancia de Tordesillas, donde tenian los enemigos la mayor parte de su exército. Inútil fué la obstinada desensa de la villa, y la llegada del Conde de Haro en su socorro; á los tres dias de las mas recias embestidas, y con grave pérdida de los combatientes, sué entrada la Villa y puesta á saco por la tropa de la Comunidad.

Usano Padilla con el triunfo, celebrado con grande alegria por todas las Ciudades Comuneras, determinó alojar allí su exército, creyendo reducir al mayor apuro el del Rey, cortándole los caminos, y quitándole los bastimentos; pero no conoció el ardid de los Gobernadores, que viéndose flacos en opinion y fuerza, y cercados de ciudades enemigas, insistieron con eficacia en volver á entablar los tratos de paz, interrumpidos con la toma de Torre-lobaton; y alcanzaron de la Junta una tregua de ocho dias, que empezó á correr desde el primero de Marzo. Algunas dificultades se allanaron en este término con intervencion del Enviado de Portugal, y tratando por parte de los Comuneros D. Pedro Laso, á quien acusan de perfidia sus contemporáneos, cuya sospecha justificó despues con su traidora fuga á Tordesillas. Mas todas las negociaciones fueron infructuosas; pues los Gobernadores solo ofrecian instar al Emperador, para que otorgase algunas peticiones de los Comuneros; y estos, desconfiando de promesas tantas veces quebrantadas, pretendian que se obligasen los Grandes y Señores á sostener con armas las

justas demandas que el Rey denegase; y que en prueba de sinceridad, les diesen por rehenes algunas fortalezas y personas prin-

cipales.

Rota al fin la mal guardada tregua, (que no produxo á los Comuneros sino gran desercion de gente, ó ya enriquecida con el saquéo, ó descontenta por falta de paga) comenzó de nuevo la guerra, con frecuentes salidas y escaramuzas; pero sin reencuentro ni cosa notable. Padilla, ó sobradamente afecto á conservar lo que habia ganado, ó quizá no previendo los riesgos á que su inaccion lo exponia, ó lo que es mas verosímil, esperando los socorros de gente de varias ciudades y algun caudal para poder salir en campo, se contentaba con inquietar á los enemigos; y los Gobernadores, viendo menoscabado el exército de los Comuneros, compuesto de siete mil infantes y quatro mil caballos, trataban solo de reunir el suyo, viniéndose el Condestable de Burgos, con las gentes que allí tenia. Lograron en esecto la meditada reunion, llegando el Condestable á Penaflor, cerca de Valladolid y no lejos de Tordesillas, de donde salieron á unírsele el Almirante y Grandes, dexando un buen presidio en la villa en guarda de la Reyna; y junto ya el exército, hicieron reseña de él, y lo hallaron subir á mas de seis mil infantes escogidos y dos mil quatrocientos de á caballo, sin otros mil quinientos, que despues se les unieron.

Fiado en la superior condicion de sus tropas, no menos intentó el Conde de Haro que cercar á Padilla en Torre-lobaton; mas apercibido este de su peligro, y desengañado de su error en haber permanecido dos meses en dicha villa, resolvió con los demas Capitanes marchar prestamente, enderezándose ácia Toro, con ánimo de esperar allí lossocorros que debian llegarle. Hecho esteacuerdo, salieron los Comuneros de Torrelobaton, antes del amanecer del dia 23 de Abril, dispuesto en buen órden su exército, que cerraba Padilla con la caballería, para detener á los imperiales, que adelantaban la. suya en su seguimiento. El Conde de Haro que iba al frente, dexando atras la infantería, picaba vivamente la retaguardia del exército de los Comuneros, sin poder desordenarlos on mas de dos leguas; hasta que, dando vista

á Villalar, resolvió atacarlos, notando algun desórden en su vanguardia, y creyendo que la lluvia, que les daba en rostro, y el lodo á la rodilla les impedirian pelear á ley de buenos soldados. Acometió el Conde con denuedo, sin recibir mayor daño de la artillería de los Comuneros, ora por impericia, ora por traicion, como algunos pretenden; y rompiendo á duras penas la caballería enemiga, digna por su valor de mas próspera suerte, dió sobre la infantería, que desordenada y confusa, se puso en vergonzosa huida. Quinientos de los Comuneros habian ya caido, y la fuga de su infantería ponia fuera de duda su total vencimiento; quando Padilla, seguido de los mas bravos Capitanes, repitiendo su nombre y apellidando libertad, se arroja á los enemigos, penetra sus cerrados esquadrones, arranca de la silla con su lanza al insigne Vizconde de Valduerna, atraviesa con ella á un escudero, y corre en busca de la muerte, ya que no del triunfo; hasta que al fin, estrechado por todas partes, quebrada la lanza y sin uso la espada, herido y sin fuerzas, cayó el valiente caudillo, y se rindió á sus contrarios juntamente con otros capitanos.

(XLYIII)

La misma noche del aciago 23 de abril, dia tan funesto á la libertad castellana, intimaron la sentencia de muerte á Padilla y sus compañeros, aun no descansados de la refriega; y al dia siguiente lo sacaron á executar, y lo mismo á Juan Bravo, capitan de Segovia, y á don Francisco Maldonado, de Salamanca, suspendiendo por algun tiempo la muerte de don Pedro Pimentel, de la misma ciudad.

Cercano ya á su postrera hora, escribió Padilla dos cartas, que no pueden leerse sin acongojarse el corazon: una ternísima, dirigida á su muger, cuya pena le lastimaba mas que su muerte, y con un sentido recuerdo de su padre Pedro Lopez, adelantado mayor de Castilla, que siempre habia: seguído la causa del rey Cárlos; y otra, escrisa á Toledo su patria, con ánimo tanlevantado y expresion tan valiente, que muestra la heroicidad de aquel caudillo, ufano de la gloriosa muerte que le aguardaba. Caminaba à ella tranquilo, aliviado con los consuelos de una conciencia pura y de una religion santa, quando al publicar el pregonero, que los condenaban por traidores, oyé

(XLIX)

á Juan Bravo replicarle con indignacion: "mientes tú y quien te lo mandó decir; traidores no, mas celosos del bien público sí, y defensores de la libertad del reyno:" á lo que contestó Padilla, con serena alma: "señor Juan Bravo, ayer era dia de pelear como caballeros, y hoy de morir como cristianos." Llegaron en esto al lugar del suplicio, y allí entrambos amigos se disputaron la honra de morir antes por la libertad: "degüéllenme á mí primero, gritaba enternecido Juan Bravo, porque no vea la muerte del mejor caballero que queda en Castilla:" y así fué hecho. Despues llevaron á Padilla á la picota, y al ver á su amigo sin vida: » ¿ahí estais vos, buen caballero?n dixo con profundo dolor; y rogó al verdugo que le apresurase la muerte.

Asi acabaron estos caudillos: y la nueva de su castigo y de la rota de Villalar, extendida velozmente por toda Castilla, causó tal espanto y desmayo en las ciudades levantadas, que todas se allanaron al rey, y rogaron el perdon á sus gobernadores; pasando el ímpetu de las Comunidades, segun la frase de un historiador, como furiosa ave-

nida de nublado repentino.

Solo la ciudad de Toledo no vaciló un momento en su propósito: y era tan brava y cruel la guerra que en este reyno se hacian las gentes del prior de san Juan, encargado de reducirle, y las del obispo de Zamora, empeñado en su defensa, que cada dia se aumentaba el encarnizamiento de ambos partidos. Ni la destruccion de varias villas y lugares, ni el incendio de la iglesia de Mora, donde pereció gran número de personas, ni la ausencia del obispo Acuña (que fué cogido despues y preso hasta la venida del emperador, que mandó darle garrote), fueron bastantes á desanimar á Toledo, alentada en su heroica resolucion por la entrada de los franceses en el reyno de Navarra, y por las alteraciones de la Germania de Valencia.

Increible parece que en una ciudad tan alborotada como estaba Toledo á la sazon, una muger sola, la viuda de Padilla, desamparada de todos, y sin mas autoridad que la que le daba su grandeza de ánimo, se grangease tal amor y respeto, que todos la acataban, no como á muger, mas como á varon heroico. Tirana de Toledo la llama

un historiador, no pudiendo explicar de otro. modo el sumo poderio que en aquella ciudad exerciera; llegando á tal punto que nada se resolvia sin su acuerdo, ni se executaba sin su mandato. Con mostrar al hijo del malhadado Padilla, y presentarse al pueblo, aplacaba su furor en los tumultos, sostenia su constancia en la adversidad, lo alentaba en el abatimiento, y lo llevaba al heroismo. A hechiceria de su esclava, tuvieron que atribuir sus enemigos el dominio que tenia en todos los corazones; y valiéndose de la credulidad del pueblo, trataron de robarle su amor, persuadiéndole tan torcido concepto: para que no sucediese, ni una sola vez, que la supersticion dexase de perseguir con calumnias à los promovedores de la libertad. Tan amante de esta, como enardecida con el deseo de vengar á su esposo, la viuda de Padilla, sobreponiéndosé á la debilidad de su séxô y al quebrantamiento de su salud, cuidaba de la defensa de Toledo, ordenando frecuentes salidas para entrar mantenimientos, que escaseaban mucho por haber los enemigos, adelantado su real hasta el monasterio de la Sisla, al me-

diodia de la ciudad, para aquexarla con el hambre y estrechar mas su cerco. Con varia suerte pelearon durante el asedio combatientes y combatidos: hasta que, saliendo estos un dia en busca de provisiones, dieron tan de repente sobre el real enemigo, que lo entraron por fuerza, desbarataron su gente, y la pusieron en fuga. Pero, como poco sugetos á la disciplina de la guerra, se entregaron al robo tan desordenadamente, que apercibiéndolo el prior de san Juan y otros caballeros, reunieron algunos soldados ya recobrados del espanto, y acometieron á los Comuneros con tal impetu y presteza, que sin ser parte á desenderse, perecieron muchos, y otros corrieron á la ciudad llevando consigo el miedo y la turbacion.

Grande fué el desmayo en los moradores de Toledo, al saber el destrozo de los
suyos; y sin que mada los contuviese, trataron con el prior la entrega de la ciudad,
y recibir justicia por el Rey, con tal de que
se concediese perdon á quantos en Toledo se hallasen, y no se exigiesen alcabalas
ni otros derechos, hasta que debidamente se

exâminaran las cédulas de exêncion que la ciudad tenia.

Baxo estas condiciones que prometió el prior traer confirmadas por el rey, se concluyó la paz por el mes de setiembre de 1521; mas aunque parecia la ciudad-sosegada, y tornaron á ella los que se habian ausentado por miedo de las alteraciones, comenzó á haber grandes desavenencias entre estos y los que se habian quedado, y se gloriaban de deberse á ellos el recobro de alguna libertad; estando siempre tan inquietos los ánimos, y tan ligeros de poner en armas, á la menor insinuacion de la viuda de Padilla, que todo amenazaba nuevos y peligrosos disturbios.

En este estado de zozobra permaneció algunos meses Toledo, mediando frecuentes tratos entre un comisionado del prior y la viuda, que demandaba algunas cosas justas, pero no estipuladas en los conciertos de paz, que al fin vinieron confirmados por el emperador. La noche antes de publicarse esta confirmacion, con la qual creian que el pueblo consentiria el yugo, salió por la ciudad un tropel de gente, gritando Padilla y Co-

munidad, á cuyas voces se conmovió Toledo, llegando á punto de pelear uno y otro partido. Mas restituido el sosiego, no se contentó el prior y el arzobispo de Vari con pregonar al dia siguiente (3 de febrero de 1522) lo concedido por el emperador, sino que, para buscar pretextos de oprimir al pueblo y castigar á los mal contentos, dispusieron sacar á ajusticiar á un infeliz, cogido en el pasado tumulto: con lo qual se volvió á alterar la ciudad, saliendo muchos á libertar por fuerza al preso, en el acto de conducirle al suplicio. Prevenida y dispuesta ventajosamente la gente del arzobispo, acometió á los amotinados, al desembocar por las estrechas calles; y despues de dispersarlos, con algun derramamiento de sangre, cercó por todas partes la casa de la viuda de Padilla, donde ella se defendió con los mas esforzados de su bando, hasta entrada la noche, con la singular ventura de lograr salir encubierta, y refugiarse en el vecino reyno de Portugal.

Con la ida de esta muger heroica acabó la guerra de las Comunidades: llevando á tal extremo su encono los que habian triun-

(LV)

fado á nombre del rey, que quitaron la vida á algunos de los perdonados, culpándolos de los recientes alborotos; y mandaron derribar las casas de Juan de Padilla, sembrarlas de sal, y levantar un padron de infamia. ¡Tanto puede el ódio de los esclavos contra los amantes de la libertad!

# LA VIUDA DE PADILLA.

#### TRAGEDIA.

## PERSONAS.

VIUDA DE PADILLA.

PEDRO LOPEZ DE PADILLA.

D. PEDRO LASO DE LA VEGA.

N. MENDOZA.

HERNANDO DE ÁVALOS.

MIEMBROS DE LA JUNTA DE TOLEDO,

UN NIÑO HIJO DE PADILLA,

PUEBLO,

CONJURADOS.

La escena un salon del Alcázar de Toledo.

Los Comuneros cruz roxa al pecho; los Imperiales cruz blanca.

#### ACTO PRIMERO.

## ૡ૽ઌ૾ૢ૾ૺ૱ૢૻૺઌ૽ૡ૽ઌૡૢૻૼૡૢૻઌૡ૽ઌૡૢ૿ૼૡૢૻઌૡઌૡૢ૿ૡઌૢ૿ઌૡૢ૾ઌૡ૽ઌૡ૿ૢૡૢ૿ઌૡઌૡ૿ૡૢ૿ઌ૱ઌૡ૽ઌૺૡૡૢ૽ઌૢ૾ઌ૱

#### SCENA I.

VIUDA -- MENDOZA.

#### MENDOZA.

Tened, Señora, suspended los pasos; De infausta nueva triste mensagero...

#### VIUDA.

¿Qué os detiene? Decid: ya no hay desgracias Que abatir puedan mi constante pecho.

#### MENDOZA.

Las hay, las hay qual nunea: al sol naciente,
Desde los muros hemos descubierto
Las enemigas huestes, que se acercan
Á la invicta ciudad; del largo asedio
Cansada su altivez, viendo con ira
Resistir sola la inmortal Toledo
Al soberbio Monarca, quando España
Se rinde humilde á su pesado cetro,
Al asalto se aprestan, anhelando
Dar con la ruina de tan noble pueblo
Fin á la gran contienda. El duro plazo

Llegó; no hay que dudar...

VIUDA.

No el fuerte aliento
Nos falte, amigo, quando mas lo exigen
La patria y el honor. Últimos restos
Del partido infeliz, que defendiera
La libertad del castellano pueblo,
En el último trance, larga muestra
De constancia y valor hacer debemos.
Asi lo pide la espirante patria;
Asi, los dignos héroes que cayeron
En Villalar; mi malogrado esposo
Asi lo pide con terrible acento,
Desde el atroz cadahalso.

MENDOZA.

La esperanza

De llegar á vencer alzó á los pueblos
Contra el yugo de Cárlos, que insufrible
Hicieran codiciosos extrangeros;
La esperanza del triunfo en los combates
Animó á nuestros ínclitos guerreros;
La grata persuasion de ser vengado
Mitigó de Padilla los tormentos;
Mas la esperanza se negó á nosotros...
¿ Pues qué nos queda ya?

VIUDA.

Nos queda un pueblo

Resuelto á perecer.

MENDOZA.

Cómo os engaña

El corazon magnánimo! Toledo No es ya la que antes era: harto gloriosa Sostuvo de la guerra el grave peso; Harto tiempo luchó; muertes, horrores, El hambre atroz que despobló su suelo, No abatieron su indómita constancia. Pero ya vana contra el hado adverso Juzga su resistencia: al acercarse Las enemigas tropas, no se oyeron Hoy, como siempre, las sublimes voces De vencer 6 morir; triste silencio Reynaba en los confusos ciudadanos, Que mirábanse atónitos, temiendo Descubrir el terror, y los sollozos Procurando encerrar dentro del pecho. Ya vacila, Señora, la constancia De la heróica ciudad; temed, os ruego, La última prueba...

VIUDA. ¡Yo temer!

MENDOZA.

Evitad de la patria; al hijo tierno
De la muerte salvad; si en vuestras manos
Su suerte puso la infeliz Toledo,
No la arrastreis al duro precipicio.

VIUDA.

Si vengarme juró, su juramento Cumpla constante.

MENDOZA.

En vano lo intentara: Abandonada, débil, sin alientos, Fuerza es ya que se postre; España toda Oprimida la ha visto en duro cerco, . Sin alzarse en su ayuda; escarmentada Tiembla Castilla; el Valenciano inquieto Ya lidia apénas; Aragon sumiso No vé su ruina, quando vé los fueros De Castilla violados; todos ceden--Cedamos ya, cedamos .-- Los primeros El grito dimos de gloriosa guerra, Quando sordo el monarca á los lamentos De la mísera España, holló sus leyes, Apoyando en la fuerza sus derechos: Los únicos ya somos que lidiamos Por defender la libertad; postreros

Seremos en ceder...; qué mas exîge De nosotros el santo juramento, Que en las aras hicimos de la patria? VIUDA.

¡Que mas exîge!--Tú, que compañero Fuiste del gran Padilla, lo preguntas Á su esposa infeliz!--Si no vencemos, Debemos perecer.

MENDOZA.

No me intimida

La muerte, no; de un inocente pueblo

La total destruccion, tantos millares

De víctimas sin fruto, el crudo incendio

De la gloriosa patria de Padilla,

Sí, me cubren de horror; yo os lo confieso.

Por vos tambien, por vuestro tierno hijo

Que qual padre eduqué, por tantos deudos

Y amigos tiemblo; sin que tenga á mengua

Su destino llorar.

VIUDA.

Sublime esfuerzo
Habemos menester, en vez de llanto.
Si luce, por desgracia, el sol postrero
De la española libertad, con gloria
Acabe, no vilmente; á duro precio
Compren el triunfo; y el monarca altivo

(6)

Reyne sobre las ruinas de Toledo.

MENDOZA.

¿Y serán todos héroes?

VIUDA.

Bien conozco

Quánto puede el terror; los viles medios Del oro y seducción, que han prodigado Los enemigos, sé; y hasta recelo Que el mismo Laso, por vengar su orgullo Nos abandona... Pero allí le veo; Quedados vos con él; ante mi vista, Quien me vengue ó perezca solo quiero.

## SCENA II.

MENDOZA--LASO.

LASO.

Por qué, decidme, esa muger altiva Huye de mi presencia con desprecio? Harto tiempo sufrimos su insolencia, Y ver semiso á un valeroso pueblo, Adorando qual leyes sus caprichos. No el amor de la patria, ni el deseo De la española libertad la animan; Vengarse anhela, y á su orgullo ciego Lo sacrifica todo.

MENDOZA.

Ese lenguage

Jamás de tí escuché....

LASO.

Llegó ya el tiempo

De descubrirte el corazon: unidos
Desde la tierna infancia con estrechos
Vínculos de amistad, tu cierta ruina
Vengo á evitar, si escuchas mis consejos.

MENDOZA.

No me importa la vida...

LASO.

A mí me importa

Conservarla á mi amigo. -- El duro extremo Llegó de decidirnos; solo un dia Nos quedá, un dia! y vuelan los momentos. Aun podemos librarnos; aun se puede Librar la patria de su fin funesto.

MENDOZA.

Si es con infamia, Laso, no prosigas.

LASO.

Solo es infame quien en grave riesgo Dexa á la patria, si salvarla espera; Pero ya no es posible; en ira ardiendo, Se acercan los contrarios orgullosos; El asalto anhelando y el saqueo...

Lo sé.

LASO.

Quanto se aumenta su osadia, En nuestras gentes crece el desaliento...
MENDOZA.

Lo sé tambien.

LASO.

¿Y quieres locamente Buscar tu perdicion?

MENDOZA.

Abrazar debo

La suerte de mi patria.

LASO.

Si se arruina
Por una estéril gloria, no debemos
Acompañarla hasta el sepulcro.--Inútil
Es toda resistencia.

MENDOZA.

Nada temo;

Ni esperanza ninguna me sostiene: ¡Tanto es dificil contrastar mi pecho! Si me alzé contra Cárlos, seducido No fuí por la ambicion de nombre eterno, Por sed de mando, ó de venganza inútil; (9)

Su triunfo ví, desde el fatal momento En que rotas las huestes de los libres, En Villalar eobardemente huyeron. Allí miré vencida, encadenada La castellana libertad; y al tiempo Que espiraba Padilla en el cadalso, La vi lanzar su postrimer aliento. Murió, de entónces, para mí: si inmóvil Permaneció la célebre Toledo, Al postrarse rendida España toda Del monarca à los pies; con harto duelo Contemplé de mi patria el heroismo, Su inevitable destruccion previendo. La previ, mas lidié; lidié valiente, Padecí los rigores del asedio, No por la libertad ya sepultada, Y solo por mi honor. -- En el estrecho Ambito de estos muros, resistian Mis amigos é ilustres compañeros, Halagados de vanas ilusiones; Y yo debí seguirlos, aunque cierto De su engaño y su muerte: que era infamia Abandonarlos en tan duro empeño. Al fin llegó, llegó el tremendo dia De sepultarnos juntos, si resueltos Estan á perecer baxo las ruinas

È

(10)

De la heroica ciudad: su arrojo ciego Ni condeno, ni alabo; mas le sigo, Le seguiré hasta el sin.

LASO.

Verás el fruto; síguelo, y tus lares
Verás arder; los sacrosantos templos
Por tierra derribados; los ancianos
Y jóvenes y niños y guerreros
Perecer confundidos entre escombros...
Ni fuga, ni piedad: el crudo hierro
Inmolará implacable á quantos logren
Escapar de las llamas.

MENDOZA. MI BUT .

¡Qué tormentos

Sufre mi corazon!

LASO.

Por una vana

Sombra de honor, asesinais cruentos

Mil y mil inocentes; sus clamores

Contra vosotros alzarán; el cielo

A tí y los tuyos pedirá su sangre.

MENDOZA.

No!... amigo, no: si del abismo horrendo, En que vá á hundirse la infelice patria, La pudiera apartar, dócil el cuello Tender le aconsejara al grave yugo,
Antes que perecer: asi sincero
Lo confesé á la mísera viuda
Del inmortal Padilla.--Mas dispuesto
Estoy á todo trance; mi destino
Para siempre enlacé con nudo estrecho
Al de la amada patria.

LASO.

¿Y si se rinde?

Entónces....

LASO. D. g

No: te engañas; ya no es tiempo Entónces de humillarse; negra infamia, Atroz suplicio, bárbaros tormentos Te aguardan solo.

... Imen bi : MENDOZA.

Oh Dies!

LASO.

Víctima débil

De la agena ambicion, caerás envuelto En la ruina comun de los facciosos.

MENDOZA.

Mostraré mi inocencia;... justo el pueblo Mi muerte estorbará...

. . . dell cons er

En el vano favor del vulgo inquieto!

Los mismos que defiendes con tu sangre

Cargado te verán de duros hierros,

Sin levantar la voz; ellos tranquilos de la verán arrastrar hasta el sangriento

Suplicio, y callarán.—¡Qué! ¿Te horrorizas?—

¿Lo dudas, y vacilas?—Mis postreros

Avisos oye, y tiembla al escucharlos.—

¿Me juras, por tu honor, guardar secreto,

De que penden mil vidas, y la tuya,

Y la salud ó destruccion de un pueblo?

Lo juro por mi honor.

LASO. (1) LASTOREDES ST. Lees ahí tu nombre?--

Sí.

LASO.

Tu muerte has leido. lans anons

MENDOZA. 13 MILET

in oral ... istombodii

Asos Qué misterio

<sup>(1)</sup> Mostrándole con misterio un pliego.

Es este? ¡Tú traidor!

LASO.

Quando á salvarte Solicito he venido, con denuestos No insultes mi amistad .-- Sin resistencia, Las puertas van á abrirse de Toledo A las tropas del rey; muchos caudillos Ofrécense à rendirse los primeros, Seguros del perdon; y los soldados, El pueblo todo imitará su exemplo. ¡Ay dél, si no le imita! ¡si imprudente Intenta resistirse! ¡Qué escarmiento Se' le prepara á España con su ruina!-- ; Elige, pues: ó ayudas mis intentos De calmar á la plebe bulliciosa, Y te salvas, salvándola; ó el cuello Darás á la cuchilla en un cadalso. ¡No hay perdon para tí! Solo yo puedo El hacha suspender, ya levantada,

MENDOZA.

Ya pronta á descargar...

Por mi, con esos bárbaros verdugos! ¿Y eres tú Laso?

LASO.

Sí: soy quien primero

Osó desafiar el poderio Del monarca ambicioso; quien los fueros Reclamó de Castilla, en su presencia, Usano de su cólera volviendo À levantar à España contra el yugo. El mismo soy, el mismo: á nadie cedo En amor á la patria, en sacrificios... Por ella, tras la muerte en cien encuentros Corrí; por ella refrené mi orgullo; Sufrí su ingratitud; y al ser pospuesto A Padilla, en el mando de las tropas, Mi enojo sepulté dentro del pecho. Le odié, es verdad; pero su gloria y fama Jamas oscurecí; su fin sangriento, (Léjos como á rival de serme grato) Sentí qual castellano caballero. Pero muerta la patria, destruida La ansiada libertad, ¿no debí cuerdo, Procurar poner fin á inútil guerra? Mis servicios, mi honor, mi nacimiento, ;Humillarme vilmente consentian De una débil muger al loco imperio? No.--Si sumiso me mostré, la patria Agradecerme debe el fingimiento, Para mi mas costoso que la muerte. Por salvarla fingi, sufri desprecios,

Pacté con mis contrarios...; Qué mas quiere De mi la patria? ¿Qué?...; Callas suspenso?--; Me miras, y sollozas?-- Si mañana No es toda ruinas la infeliz Toledo, Á mi lo debe, á mi, que la clemencia Del vencedor obtuve.

MENDOZA.

De su clemencia bárbara, mi vida?

La pide, sí, la pide; el fatal pliego Te lo anuncia terrible; los parciales De esa altiva muger, para escarmiento, Van todos á morir.

Todos!

Tú solo

Alcanzarás perdon.

MENDOZA.

Muriendo ellos, He de comprar mi vida con la infamia?

Sálvate, por piedad...

MENDOZA.

A tan vil precio,

Nunca, Laso, jamás.

LASO.

¿Quieres tu ruina?

¿Te obstinas en buscarla?

Si en aprecio

Tienes mi vida, sálvalos á todos: Ese es de conservarla el solo medio.

LASO.

A todos salvo, si mi intento ayudas...

MENDOZA.

¿Cómo? Dí; pronto...manda, y te obedezco.

Aconseja á la esposa de Padilla

Que escuche la razon; y no al exceso

De arruinar la ciudad lleve su enojo.

Habla á los mas osados Comuneros,

Desarma su furor; insta, convence,

Ofréceles clemencia, si al inquieto

Pueblo apaciguan; con el dócil vulgo

Emplea tu elocuencia y valimiento:

Da, promete, amenaza...

MENDOZA.

Todo en vano:

La esposa de Padilla mis consejos No escueha, solo atenta á su venganza. Sálvala, á pesar suyo: aparta al pueblo De tan vil sumision; déxenla sola, Y la verás desfallecer .- Te ofrezco Interceder por ella, disculparla, Redimirla de afrenta; y que serenos Goze en su patria sus futuros dias .--¿Exîges mas de mí? ¿Nó la aborrezco, Y la salvo por tí? ¿Nó salvo á el hijo?...

MENDOZA.

Tuyo soy... Laso, tuyo... LASO.

Contra el seno Estrecha, estrecha á tu mejor amigo: Mañana, al abrazarnos, ya mas quieto Latirá el corazon; ahora turbado.

## SCENA III.

MENDOZA--LASO--AVALOS.

### ÁVALOS.

¿Cómo aquí, tan lejanos os encuentro Del bullicio y clamor en que ahora hierve La eiudad toda? Aún mas terrible riesgo Que las contrarias armas nos amaga:

(18)

Acaba de llegar un mensagero Del enemigo campó...

MENDOZA.

¿Y qué nos trahe? ÁVALOS.

Ó paz, ó destruccion: pero temiendo Nuestra eleccion heróica, nos envian Por mensagero...

> LASO. ¿Á quien? ÁVALOS.

> > A quien Toledo

No puede ver sin lágrimas y pena; Á quien mas puede arrebatar su afecto, Y hacer que se desplome su constancia: Al Padre de Padilla.

LASO.

¿Será cierto?

MENDOZA.

El Padre de Padilla!

ÁVALOS.

Ácia este alcázar

Sus tardos pasos viene dirigiendo, Seguido de una inmensa muchedumbre: Cércanlo en torno nobles y plebeyos, Mugeres, niños, jóvenes y ancianos; (19)

Y arrasados en lágrimas, volviendo Acá y allá los ojos con ternura, Hijos! hijos! va el triste repitiendo. Hablar anhela el infelice Padre Á su nuera infelíz, antes que el pueblo Y la Junta le escuchen.

LASO.

Pues ya cerca

Las voces nos le anuncian y el estrundo;

Avisad á la mísera Viuda, (1)

Y á recibirle vamos. (2)

ÁVALOS.

Vamos luego.

FIN DEL ACTO PRIMERO.

<sup>(</sup>I) A Mendoza.

<sup>(2)</sup> A Avalos.

## ACTO SEGUNDO.

grantegraph Lagrantegraph conferment of the formation

videa in SCENA I.

LASO--LOPEZ--ÁVALOS--

LOPEZ.

Amigos, sostenedme; apénas puedo, Combatido de afectos tan contrarios, Mover la débil planta...Mil memorias Del hijo que perdiera, el triste quadro Que me ofrece Toledo, sus horrores, Su ruina y orfandad, á cada paso, Mi pié detienen.--Con la faz llorosa, Quien me anuncia la muerte del hermano, Quien la del padre, la de caros hijos A guerra tan cruel sacrificados...

ÁVALOS.

¡Dichosos, pues murieron por la patria! Libres vivieron; libres espiraron.

LOFEZ.

Dichosos!... sí: no vieron á sus hijos Perecer con infamia en un cadalso, (21)

Qual yo, mísero padre...
ÁVALOS.

Ni la ruina

De la vencida patria presenciaron; Ni su vil servidumbre, ni el orgullo De su fiero opresor.

LOPEZ.

Hernando, Hernando,

¿Aún no está satisfecha tu venganza Con tanta asolacion, con tanto estrago? ÁVALOS.

Mi venganza lo está; mas no la patria.

### SCENA II.

y su hijo--mendoza.

VIUDA.

Señor...

#### LOPEZ.

Hija!... mi pecho conturbado
Palpita, al pronunciar tan dulce nombre...
Hija... nieto del alma... objetos caros
Á Padilla infelíz... una y mil veces
Dexadme que os estreche entre mis brazos...

(22)

¿Mas qué miro? ¿Desdeñas abrazarme? ¿Esquivas mis afectos?

VIUDA.

Agraviaros / sl oc

No debe la esquivez, que me es tan propia: Acostumbrada á padecer tan largo, ... > 50 Casi insensible á fuerza de martirios, Los tiernos sentimientos he olvidado. Los olvidé, por siempre: inmóbil, yerta, Sin aliviar mi pena con el llanto, Con quexas ni suspiros, qual estátua, Escuché de mi esposo el fin aciago. Desde entónces mi pecho empedernido, Solo abierto al furor', ha desterrado Quantos afectos gratos y suaves Templar pudieran mi dolor amargo La amistad, el amor, la piedad santa, La ternura materna....fijo adorado, Si nunca ves mi rostro cariñoso, Culpa, culpa tan solo á los malvados no no la la Que asesinaron á tu padre! Impíos Hasta el ser tierna madre me vedaron!

LOPEZ.

Lo serás, hija mia... ya el momento. De acallar las pasiones es llegado, Y de escuchar á la razon.--Unidos, (23)

Las pasadas desgracias olvidando, Gozaremos de paz...

VIUDA.

¿Qué decis? ¿Ceden,

Desisten de su empresa los contrarios?--

Con la paz brindan, y arruinar pudieran.

Yo desprecio su paz.

LOPEZ.

Vengarse airados

Los fuera fácil...

VIUDA.

Vénguense: ¿qué esperan?

Esperan evitar el fiero estrago.

De este pueblo infeliz.--Tantas familias,

Huer'anas ya... los muros arruinados...

Sin vida los caudil os mas valientes...

Los tristes morado es empuñando

Con flaca diestra las cansadas armas;

Y ya los vencedores amagando

Con el próxîmo asalto...; Oh Dios! piadoso,

Aleja de mi, patria tantos daños!...

Laso, amigos, dexad unos momentos,

Dexad llorar á un padre desgraciado,

Solo en presencia de su hijos...

## SCENA III.

LOPEZ--VIUDA Y SU HIJO.

LOPEZ.

De testigos inútiles, mas franco Será mi hablar; escucha tú mas dócil. Escuchame, hija mia... no perdamos En recíprocas quejas importunas Tan preciosos instantes. -- Si engañado, Ó prudente seguí las reales armas, Lo decidió el suceso; y es en vano Ventilar si fué justa vuestra causa, Pues que la suerte ya la ha condenado. Quizá fué disculpable, y aun plausible, Vuestro primer ardor; pero dos años ... De combates, de incendios y exterminio Bastan para escarmiento y desengaño. Lidiar sin esperanzas, arruinarse Y no salvar la patria, temerarios Del cielo resistirse á los decretos, No es fortaleza, es frenesí.

Juramos

Ser libres, ó morir; y el cielo mismo, Que dió el injusto triunfo á los tiranos, Nuestro voto aceptó: pues que nos veda El ser libres, nos manda que muramos.

LOPEZ.

Ten el labio; no insultes imprudente Al cielo con tus voces: irritado De tanta y tanta sangre derramada, Sola la paz prescribe, que entre hermanos Jamas debió romperse.

VIUDA.

No lo eran

Los que á la patria mísera cargaron

De cadenas; sus crudos enemigos

Llámense, y no sus hijos...; Castellanos,

Y ansiar la esclavitud!--No, no lo eran.--

### LOPEZ.

Quando yerma la patria y desangrado El reyno en ocho siglos de combates, Apénas respiraban del insano Yugo agareno; entónces mas furiosos, Contra nosotros mismos desnudamos El acero homicida, de la patria El afligido seno destrozando?-- Duélete de su mal; y no redoblen
Sus mismos hijos su mortal quebranto:
Duélete; que harta sangre, hartos horrores
Le costó sacudir el yugo extraño.

VIUDA.

¿Y el propio ha de sufrir? Por ocho siglos, Decís que nuestros padres batallaron, Por rescatar la patria; ¿y ahora esclava, Entregada á merced de los tiranos, La dejarán sus vergonzosos nietos?

LOPEZ.

No te atormente ese recelo vano
De ver morir la libertad querida.
Mas si su triste fin fuera llegado,
¿Lo evitára Toledo con su ruina?—
Sé cuerda, sé prudente: atropellando
La autoridad del César victorioso,
Provocando su cólera insensatos,
Mal vuestra causa defendeis. Vencida
Cayó la patria; y solo ya de Cárlos
Pende su libertad ó sus cadenas;
Si blasonais de libres castellanos,
Buscad en la clemencia del monarca
Lo que hallar no pudisteis batallando.
Con sumision, con súplicas y ruegos,
Quizá... tal vez...

(27)

Seguid: mas vuestro labio Se niega á proferir falsas promesas. Haceis bien: la honradez de castellano No debeis desmentir; ni en tanta cuita, Con fingidos consuelos insultarnos. A fondo conocemos la clemencia Del vencedor, y quánto con el llanto Alcanzan de sus reyes las naciones, Quando yacen sus fueros sepultados. Lo sabemos: por tanto, arrepentidos De inútil lloro y de clamores vanos, Por desender las moribundas leyes, À las inciertas armas apelamos. La fuerza, si, la fuerza es el escudo Contra la atroz violencia.

LOPEZ.

Afable, humano, No oyó Cárlos las quejas y amenazas De la altiva Castilla, confiando En su antigua lealtad? ¿Con mil insultos, Con muertes de inocentes ciudadanos, Con la inquietud del alterado reyno, ¡No se vió á la contienda provocado? Si recurrió á la fuerza, ya imprudentes Armábanse los pueblos revelados...

VIUDA.

Nunca es rebelde una nacion enteral

Lo fué España...

VIUDA.

Lo fueron sus tiranos.

LOPEZ.

España juró á Cárlos obediencia.

VIUDA.

¿Y él nada nos juró?--

LOPEZ. (I)

Dócil, sin años,

Falto de prevision y de experiencia, Por consejeros pérfidos guiado... ¿Aun quereis mas disculpas?

VIUDA.

Mas justicia.

LOPEZ.

Él os la hará.--Piadoso, el desacato Olvidará de su nacion querida; Volverá á vuestro seno, ya adornado Con la imperial corona de Alemania; Escuchará las quexas, los agravios

<sup>(1)</sup> Despues de una pausa.

(29)

De sus pueblos, qual padre bondadoso; Perdon, mercedes, gracias...

VIUDA.

Anhelamos

Recobrar nuestros fueros, no sus gracias; Rescatar los derechos mas preciados Que natura nos dió, y él nos usurpa.

LOPEZ.

Fiel guardará las leyes...

VIUDA.

¡Que engañado
Vivis, señor!-- Humilde, sometida,
Adoraba Castilla sus mandatos;
Y el monarca las leyes insultaba,
En su poder inmenso confiado.
Resistimos, lidiamos, nos vencieron;
¿Y ahora será mas justo?-- ¡Sus agravios
Nunca perdona el déspota que triunfa!
Padilla, Pimentel y Maldonado,
Y Bravo, y otras víctimas ilustres
En el suplicio atroz lo están mostrando.

LOPEZ.

No te complazcas en doblar mis penas, Recordándome al hijo: bien grabado Tengo en el pecho su fatal destino. Pero, pues ya no exîste, los conatos,

(Como obsequio mas grato á su memoria) A este inocente niño dirijamos. En él nuestra gloriosa y noble estirpe En él la imágen de su padre amado, Nuestra esperanza y único consuelo, Debemos conservar. -- Si pide en vano Su salvacion la mísera Toledo: Si el clamor no te mueve, ni los llantos De tantos infelices, que ya sienten De la próxîma muerte el crudo amago; Si el exîstir te enoja... ablande al ménos Tu duro corazon desapiadado Este inocente huérfano... Asligido, Fijos en tí sus ojos, estrechando Tu mano con sus manos cariñosas, Parece te suplica el desgraciado Que preserves su vida....; Y quién guardarla, Quién podrá serle escudo en el estrago, En el incendio y ruina de Toledo? Entre el confuso horror, quando mezclados Caigan los vencedores y vencidos; Quando ardiendo los techos, desplomados Sepulten miles víctimas; entónces Querrás salvarle, y lo querrás en vano. Entre escombros y ruinas confundido. Oirás su débil voz, á tí clamando

Que por piedad la muerte le apresures...
Por siempre en tus oidos con espanto
Resonarán sus lúgubres acentos;
Por siempre los derechos ultrajados
De madre, vengará naturaleza,
Tu endurecido seno atormentando.
Madre desventurada... no á tu orgullo
Sacrifiques deberes tan sagrados;
Salva á el hijo infeliz; sálvale ó tiembla!

VIUDA.

¿A qué guardar su vida? ¿A que postrado La pida por merced á los verdugos De su mísero padre? ¿A que heredando La infamia, con que manchan su memoria, Miserable, proscrito, en reyno extraño Un asilo mendigue con su madre?--Y aun menos infeliz, que si inhumanos Le obligan á pisar el triste suelo, Con la paterna sangre mancillado. ¡Quánto penara entónces! Abatido, Su nombre con vergüenza pronunciando, Quizá oyera decir el inocente, Al pasar junto á indignos castellanos: 62 » El hijo, el hijo del traidor Padilla»... Traidor!... Mienten los viles que fallaron Su injusta muerte... mienten sus verdugos ...

Sus asesinos mienten....

LOPEZ.

¡Que inflamado Tu rostro centelléa! Calma, calma Tan ciego frenesí.

VIUDA. ¡Traidor llamaron Al mejor caballero de Castilla!...

LOPEZ.

Culpa fué del destino, injusto y vario; Por héroe le aclamaran, si venciera; Y vencido, traidor le apellidaron.

VIUDA.

¡Traidor mi esposo! -- Tan horrendo nombre No sonará en mi oido... ¡Esposo amado! Lo juro por tu sangre derramada De Villalar en los funestos campos: Lo juro por la sangre que vertieras En el suplicio atroz! -- Hijo... muramos; Que ya tu padre nos mostró el sendero, Que debemos seguir; y salpicado Nos lo dexó con sangre... ¡Antes la muerte, Que ver á sus verdugos inhumanos!

LOPEZ.

¿Matas al hijo, por vengar al padre?

(33)

Juntos pereceremos, por vengarlo.

Muger cruel... tú sola, tú el verdugo
Eres de mi familia; tú al cadalso
Llevaste al hijo, por orgullo ciego;
Y por ciega venganza, al nieto amado
Condenas á morir.-- Tiembla, que impune
No dexarán los cielos sacrosantos
Tan bárbara crueldad: tiembla, que nunca
Los clamores de un padre desdichado
El cielo desoyó... Su justa ira,
Yo su venganza imploro!

## SCENA IV.

VIUDA--LOPEZ--MENDOZA.

#### MENDOZA.

A este alcázar los miembros de la Junta, Ya llegan; y á las puertas agolpado El pueblo todo, entre mortales dudas, Y de opuestas pasiones agitado, La decision espera de su suerte. Allí piden la paz; allá bramando, ¡Guerra! ¡guerra! apellidan furibundos;
Todo es clamor y confusion y llantos
De mugeres y niños, y amenazas
De la alterada plebe... Con mostraros,
Quizá se aquietará; venid al punto;
La esposa y padre de Padilla infausto
Respetará Toledo; y mas tranquila
Escuchará de su destino el fallo.
Venid, venid.

LOPEZ.

Corramos, hija mia, A calmar su inquietud; y piensa, en tanto, Que quizá de tu voz pende su suerte.

No sé ceder.

LOPEZ.

Fuerza es ceder al hado.

FIN DEL ACTO SEGUNDO.

and the special radio and

# ACTO TERCERO.

# motoring the formation of the state of the s

## SCENA I.

Miembros de la Junta sentados en sus sillas--AVALOS de Presidente -LASO á su derecha--LOPEZ en pie con parte del pueblo--VIUDA en el lado opuesto, con su hijo, MENdoza, y otra parte del pueblo.

Pueblo ilustre, corona de Castilla:
Con ruina ó servidumbre os amenazan
Vuestros contrarios; elegid! -- Mi labio
Colorear no sabe las desgracias;
Sin temor las refiere el hombre libre,
Y un pueblo libre es digno de escucharlas.-Oireis vosotros mismos las propuestas,
Que con poder y á nombre del Monarca,
Os hace el sitiador; vosotros mismos
Entre el perdon y duras amenazas
Podréis optar. La junta que elegisteis,
Y veis en vuestro seno congregada,
Su poder os devuelve; y os convida

(36)

Al decidir la suerte de la patria. Despresiamos la vida; mas tememos Tantas aventurar; no diga España Que la ruina causamos de Toledo, Por hacer mas gloriosa y celebrada Nuestra ruina .-- Morir en un cadalso, Ó perecer lidiando en las murallas, Son los solos partidos que me quedan: Fácil es mi eleccion. Pero culparan Justamente mi esfuerzo temerario, Si al correr tras la muerte, os arrastrara A fenecer conmigo .-- Toledanos, Tremendo es este trance! Una palabra Os arruina por siempre; ó para siempre Con vil cadena vuestros cuellos ata.--Esta heróica cuidad, vuestros mayores, Los sacros votos, la adquirida fama, Tanta sangre vertida, todo, todo Vuestra virtud, al decidir, reclama. Decidid: libres sois .-- Habla ante el pueblo, Ó noble mensagero! En él descansa Su suerte; la respuesta ha de ser suya; Suyo será el honor, suya la infamia.

LOPEZ.

¿Que hable al pueblo, mandais?..; Será posible, Que al contemplar la ruina de su patria, Mueva la torpe lengua un triste anciano, Por la edad agoviado y la desgracia?... Hablen por mí las míseras viudas, Que aquí me cercan, en dolor bañadas; Hablen tambien los infelices padres, Que vieron perecer en las batallas A sus queridos hijos, al impulso De español brazo, de españolas armas... Hablad todos por mi; pues que sois todos Víctimas infelices de la larga Guerra civil...; Quién hay de entre vosotros, Que no lamente pérdidas infaustas De haciendas y de amigos y de deudos, Sacrificados á la sombra vana De loca libertad?--Si hay uno, acaso, Que no se vista luto, y que llorara Tan solamente agenas desventuras, Ese la voz levante; ese á las armas Os anime; seguidle á la defensa, Volad tras él...; Mas dónde, dó se halla Ese español felíz?--Solo con llantos Me podrá responder la triste España.--Dos años de destrozos y de horrores, Muertes, asaltos, lides obstinadas, Hambres, incendios...quantos crudos males El cielo airado en su furor derrama,

Todos joh España! sobre tí cayeron. Cediste, al fin cediste ... ; Por qué causa Solo Toledo resistió tan ciega?... Toledanos, amigos, mis palabras No os ofendan; son hijas del afecto, Que siempre tuve á mi querida patria. Al ver sus muros casi destruidos, Al mirar sus campiñas arrasadas, Por todas partes destruccion y ruinas, Solitarias sus calles y sus plazas; Y á vosotros, que ilesos escapasteis Del filo agudo de las recias armas, Arrastrando la mísera existencia, Por el hambre cruel atormentada... Si á vista de tan graves infortunios, Hablase mas prudente, no os amara. ¡Ay! con dolor y llanto, en vuestro rostro La mortal palidez miro estampada, Y el sello del sepulcro... ¡ay! no erueles Querais morir, y sepultar la patria. La patria por mi boca os lo suplica, La patria moribunda y desmayada, Al borde ya del precipicio horrendo... Salvadla, sí, corred... Pío el Monarca, Vuestra pasada ceguedad perdona: Con los brazes abiertos os aguarda, de

(39)

Como padre á sus hijos; la elemencia Su justo enojo y su rigor desarma.— Pero si ciegos preferís su ira Al perdon que os ofrece; si cerradas Hallan las puertas sus leales tropas, Que ya los flacos muros amenazan; Entónces...; ay, de la infeliz Toledo! Solo su nombre exîstirá mañana.

#### LASO.

No será asi!... Perdona, pueblo heróico, Si del amor llevado de mi patria, Osé el primero hablar. Fuí el primero, Que al ver las santas leyes quebrantadas, Imperturbable ante el excelso trono, Reclamé noblemente su observancia. Desde entónces mi suerte fué la vuestra; Nadie me ha adelantado en las batallas; Ninguno me ha excedido en sacrificios... Perdonad, si al mirar que está cercana Vuestra ruina, á ninguno ceder quise El placer y la gloria de estorbarla.--No es mengua ya el rendirnos, pues en vano. Los fueros sostuvimos con las armas; No es mengua el procurar salvar las vidas, Dexando salvos el honor y fama. Aún callaba Castilla sus agravios, ...

Y el acero Toledo desnudaba; Mientras luchó Castilla, combatimos; Cayó rendida; y con invictas almas, Por seis lunas sufrimos el asedio, Horror y muertes, hambres y batallas. ¿ Qué mas, Toledo, falta á tu heroismo? Á tu gloria inmortal, ¿qué mas le falta?--¿Eliges arruinarte? Yo ante todos, Presentaré mi pecho en la muralla A los contrarios filos; yo el primero, Aplicaré las téas incendiarias A mis propios hogares; y alto exemplo Os daré de valor entre las llamas .--Pero tantos ancianos respetables, Los tiernos hijos, las esposas caras, Los inclitos guerreros, todos, todos, Sin provecho ni gloria de la patria, ¡Habrán de perecer? ¿En nuestra sangre Anhelamos saciar nuestra venganza?... No, compatricios, no! Lidiar debimos, Mientras brillaba un rayo de esperanza; Pero buscar frenéticos la muerte. Arruinar la ciudad donde descansan Las cenizas de padres y de hermanos, La que nos vió nacer, la que dió á España Tantos héroes y triunfos;... tal locura,

(41)

Tanta crueldad no cabe en vuestras almas. En paz dichosa del perdon gozemos; En paz dichosa, que las hondas llagas Cure á la patria mísera... En nosotros Su vista fixa la infeliz España; Y con su mudo exemplo nos exhorta À implorar las piedades del monarca. ¿Las imploramos? -- Sí: ya tu silencio O noble pueblo! con señales claras, Tu prudente eleccion me está anunciando:, ¡Feliz silencio que á mi patria salva! (1)

VIIIDA.

Calla, ahora calla la inmortal Toledo! (2) Cárlos triunfó: Castilla es ya su esclava.--Triunfó, mas no de mí: ceded vilmente; Mendigad la clemencia del monarca; Que una débil muger, hoy con su exemplo, Vuestra flaqueza insulta y su venganza.--No ofrecimos vencer; pero juramos Perecer con denuedo en la demanda. O alzarnos libres: ; lo olvidasteis?--Tiempo No es ya de recordar vuestra palabra:

<sup>(1)</sup> Silencio general.

Despues de una pausa.

(42)

Quien duda entre los hierros y la muerte No merece guardar la fe jurada. Dudárais, sí, dudárais en buen hora, Quando Castilla toda vacilaba Entre sufrir el yugo, ó levantarse; Temblárais ante el trono del monarca; Sufriérais en silencio, como esclavos, Si el temple de hombres libres os faltaba.--No entónces tanta sangre se vertiera; No entónces adquiriérais tanta fama, Para mancharla ahora indignamente... A qué lidiar con sin igual constancia; A qué Toledo resistirse sola, Prometiendo á la faz de toda España Imitar (si el destino le era adverso). La suerte de Sagunto y de Numancia?... ¡Ah! Toledo tan solo lo ofrecia; Medina lo ofrecia, y realizaba. No vacilaron, no, sus nobles hijos Entre la ruina y la servil infamia; No temblaron, al ver junto á sus puertas Ardiendo ya las enemigas hachas; av es M Y encenderse los techos; y arruinarse Los ricos templos y opulentas casas. Bienes, amigos, deudos, padres, hijos, Veian perecer entre las llamas...

(43) L. PUEBLO.

¡Qué horror!

VIUDA.

Y entre el estruendo y los clamores, Solo el grito escuchaban de la patria.--Buscad entre las ruinas, que aun humean, Buscad esa clemencia celebrada Del fiero vencedor; ved sus piedades; Y rendiros despues .-- Pero si os falta, Hasta para rendiros fortaleza; Si temeis que quebranten su palabra Los contrarios, y bárbaros se venguen; Si piden una víctima... miradla, Pronta ya á perecer por redimiros; Cargadme de cadenas, á las plantas Del vencedor llevadme; en mí su enojo, En mí podrá saciar su injusta saña, No dudeis, que él acepte tal ofrenda: Una débil muger, idolatrada Por su inocente esposo asesinado, À tan fieros verdugos será grata.--Pero mas pura aun, menos culpable La víctima querrán...; Hijo del alma! ¡Hijo del gran Padilla!... el tierno cuello Ofrece á la cuchilla, que inhumana Huérfano te dexó...; Sus duros filos

G 2

(44)

En tí se emboten, y a Toledo salvas PUEBLO.

¡Padilla!

err ceria of F VIUDA.

No: no profaneis su nombre, Al ir á suplicar como una gracia, Que os concedan vivir entre cadenas: ¡No pronuncie su nombre, quien no arda De libertad en el furor divino!

PUEBLO.

Ó muerte o libertad!

VIUDA.

Muerte, y no infamia.—
¡Libertad! al lidiar en los combates,
El infeliz Padilla apellidaba;
¡Libertad! al caer lleno de heridas;
Y al cortar la cuchilla su garganta,
De libertad! el sacrosanto nombre
Entre sus yertos labios resonaba.
Imitadle!—Murió por vuestra gloria;
Ó vengadle, ó morid: él os lo manda—
LASO.

¿Y os dexareis llevar de un loco acento, Por el furor dictado y la venganza? ¡No, Toledanos! que el peligro apremia; No es tiempo de ilusion; la muerte amaga... (45)

O muerte o libertad!

ÁVALOS.

Vuestra eleccion magnánima os prepara: Á morir ó á ser libres.—Noble anciano, La respuesta llevad; y al escucharla, Tiemblen los enemigos de Toledo.

LOPEZ.

¡Qué frenesí!... Buen Dios, ¿me conservabas Por tantos años la cansada vida, Para ver el destrozo de mi patria?... Amigos... hijos mios... ¿no hay remedio? ÁVALOS.

La respuesta llevad.

LOPEZ.

¡Ah! quanto tarda
Mi labio en pronunciarla, os doy de vida.
Mañana, entre el conflicto de las armas,
Mañana, en las angustias de la muerte,
Recordareis, ya tarde, mis palabras!...
Seguir no puedo... el llanto y los sollozos
Mi pecho oprimen, y mi voz embargan...
Á Dios, patria infeliz... á Dios, por siempre!...

# SCENA II.

Dichos, ménos LOPEZ.

ÁVALOS.

El triunfo, Toledanos, os aguarda, Apénas luzca el venidero dia; Corred á apercibiros: la constancia, El valor y obediencia han de salvaros, Si el Dios de la justicia nos ampara.— Toledanos, al triunfo, á la victoria.

PUEBLO.

A vencer o morir!

VIUDA.

Ilustre patria

Del inmortal Padilla, digna eres De que por tí su sangre derramara.

FIN DEL ACTO TERCERO.

## the first of the first for the ACTO QUARTO. (1)

appropriate the state of the st

## SCENA I.

TASO.

À donde me conduces?

MENDOZA.

Ya seguro

Puedes hablar, ninguno nos acecha; Léjos las guardias...

LASO.

intanged na Qual infames reos, À favor del horror de las tinieblas, Con recelo y pavor han de ocultarse Los que à la patria libertar intentan! Terrible situation! MENDOZA.

Cash w and i, Ah! ¡Libertarla!...

Voló toda esperanza lisongera,

<sup>(1)</sup> Es de noche: habrá una lámpara en el fondo del teatro

(48)

Voló ya de mi pecho...; No los viste Encenderse en suror, rugir tremenda La plebe, amenazar, y el débil llanto Trocar en grito de implacable guerra?—
¿Qué valió la razon contra el torrente Del conmovido pueblo? La prudencia Atribuyó á temor; en su delirio, Con desprecio escucharon tus postreras Voces de paz; corrieron á las armas; Y quizá en este instante, ya...

LASQ.

Ya tiemblan .--

Mal conoces, amigo, la inconstancia
Del alterado vulgo: teme, espera;
Ya insulta, ya suplica, ya amenaza;
Un soplo enciende la terrible hoguera,
Apágala otro soplo.—¡Quántos, quántos,
Que cual héroes gritaban, la secreta
Voz del infame miedo obedecian!
El puñal de la plebe los aterra
Mas que el hierro enemigo; y la seducen
Y adulan sus pasiones...; Si los vieras,
Ha pocas horas, trémulos buscarine,
Cercarme pavorosos, mil promesas
De seguir mis consejos repetirme,
De obedecer mi voz!.,

(49) MENDOZA

En vano intentan

Las vidas libertar:/arrebatados
Del torbellino de la plebe ciega,
Todos, todos corremos á la muerte...

LASO.

Esa plebe que juzgas tan resuelta
A perecer, en el tremendo trance
La verás desmayar, y en la refriega
Abandonar sus xeses... Ahora mismo,
Arrepentidos ya de su siereza,
Cercados de sus hijos, entre el llanto
De madres y de esposas, con la horrenda
Imágen de la muerte ante sus ojos...
Temen su ruina y el perdon anhelan.

MENDOZA.

Una voz, una voz bastó á inflamarlos; Una voz bastará para que vuelvan Al antiguo furor.—El solo nombre Del inmortal Padilla, la presencia De su heróica viuda, al precipicio Los llevará frenéticos...

LASO.

A Y anhelas

Estorbar tantas muertes?

MENDOZA.

Con mi vida...

LÁSO.

Consentirás que impedimento sea Una muger á la salud de un pueblo?

MENDOZA.

Yo... si acaso pudiere...

LASO: 17 FE HOG A

Un medio queda Seguro, necesario...; Estás resuelto?

Á todo and is a continue of the

Laso. the test of

Bien: la prueba, sí, la prueba.
Al punto exijo.

MENDOZA.

Qual? ' warm more and'

DATE LASO.

Donde se halla

Esa indócil muger? estimad intermeni les E

MENDOZA. SERVER SELL

Deten la lengua;
Suspende, tente, Laso; no pronuncies
Tu atroz designio... Tente, ó la respuesta
Mi espada te dará... Ya en este instante,
Mi juramento olvido, y mis promesas,

(51)

Y tu riesgo, y el mio, y el del pueblo... Solo escucho á mi honor.--

LASO.

¿ Deliras?—¿ Sueñas?
¿ Ó por lavar tu mancha de inconstante,
Me sonrojas con bárbaras sospechas?—
¿ Qué imaginaste? ¿ Acaso que mi acero,
Terrible solamente en la peléa,
El descuidado pecho traspasara
De una débil muger?— Tan baxa idéa
Envileció tu mente, al concebirla.
¡ Yo asesino!

#### MENDOZA.

Perdona; tal ofensa
No cupo en mi amistad: perdona, Laso,
Mi turbacion, los males que nos cercan,
Mi afecto á esa infeliz, á su hijo tierno...
Disculpen, caro amigo, mi imprudencia.
LASO.

Yo te disculpo, sí; pero la patria
Te acusa, te acrimina, te condena:
Vará perecer, y dudas? Ya, ya cae;
¿Y no tiendes el brazo á sostenerla?—
Ese mentido honor, esos afectos
De que tanto blasonas, hoy debieras
Sacrificar á la salud del pueblo...

1(52)

Mas no; que el mismo asecto que prosesas A esa inseliz samilia, hoy te prescribe Lo que la patria por mi voz te ordena. Todos perecen, si la patria espira; Si ella se salva, sálvanse con ella Amigos, deudos, todos...; Ay! Terrible Urge el peligro; los instantes vuelan; Y aún dudas indeciso?

MENDOZA.

Con tus voces, Siento ya renacer mi fortaleza: Á todo estoy dispuesto.--

LASO.

Un medio de salvarnos solo queda...

MENDOZA.

¿Y es?...

LASO.

Impedir que esa muger altiva Al pueblo se presente; sorprenderla En su mismo aposento; amenazarla, Si levanta la voz; guardar las puertas... MENDOZA.

En mí se ha confiado, y yo la vendo!

No la vendes; la amparas, la preservas

(53)

De inevitable ruina; breves horas De prision, para siempre la libertan.

MENDOZA.

Mi honor... mi fé...

LASO.

Tu honor y fé te mandan

Que la salves: recuerda la promesa, Que en los brazos hiciste de Padilla, Al ir á entrar en la fatal refriega. Salvar su esposa y su inocente hijo Allí juraste; cúmplelo; ¿ qué esperas? Padilla desde el lóbrego sepulcro Te lo prescribe; él mismo, si viviera, No dudaria aprisionar su esposa, Si único medio de salvarla fuera.

#### MENDOZA.

Sereno en el peligro, imperturbable En el sangriento horror de la pelea, Siempre me viste; mas ahora tiemblo... Y femenil pavor mis miembros hiela... ¿Con la negra apariencia de alevoso, Cómo osaré mostrarme en la presencia De esa engañada víctima? -- La muerte, La muerte mas tranquilo recibiera.

LASO.

De una muger ilusa y delirante

(54)

Al que anhela frenético su ruina ¿Las armas prestarás? ¿Ó con violencia, Le alejarás del hondo precipicio?

MENDOZA. He de sufrir su enojo?

LASO.

Pues perezca;

Y su aplauso obtendrás. (1)

MENDOZA. (2)
No! viva...viva...

LASO.

Quando en el seno plácido se véa
De su ilustre familia; quando mire
Feliz al pueblo, y la horrorosa guerra
Trocada en paz dichosa; quando abrace
Al hijo de su amor...; Ah!; qué sincera
Será su gratitud! A tí lo deho,
Te dirá cariñosa; madre tierna
Hoy vuelvo á ser por tí; por tí respiro;
Paz y vida me diste, honor y hacienda."

<sup>(1)</sup> En ademan de irse.

<sup>(2)</sup> Deteniendole.

(55) MENDOZA

A salvarla, á salvarla!

LASO.

Sí; que es muerte

La menor dilacion: cerca me esperan Mis leales amigos, que acaudilla El valiente Guzman. A tu prudencia, Y á su fiel sumision á tus mandatos El éxîto confio de esta empresa: Aguárdalos aqui, mientras yo vuelo Á donde mas importa mi presencia... Es necesario sorprender, á un tiempo, Á Hernando y sus parciales; sin que puedan Armarse, reunirse, ni oponerse... Caudillos y soldados solo esperan, Que levante la voz para seguirme; Darles yo la señal, abrir las puertas, Y entrar las tropas reales, será un punto... Calles y plazas se verán cubiertas De soldados, los muros guarnecidos... La oscuridad, el susto, la sorpresa El ánimo helarán de los facciosos; Sin direccion, sin guia, sin cabeza, Sin distinguir amigos ni contrarios, ¿Cómo resistirán?... A Dios; se acerca El término feliz de tantos males...

(56)

Tardar es crimen; vacilar, flaqueza.

#### SCENA II.

MENDOZA solo.

MENDOZA.

El éxîto corone tu esperanza;
La fortuna te guíe...; Ó noche! Lleva
Contigo el duelo y el horror y el llanto;
Y el nuevo sol tranquilos ya nos véa.-¿Qué sordo ruido el lúgubre silencio
Interrumpe?...; Qué escucho?... Alguien se
acerca.

## SCENA III.

MENDOZA -- VIUDA -- Un Escudero siguiéndola.

Premiaré tu favor, aunque tardío; Retírate; secreto!... y nada temas.

<sup>(</sup>I) Al escudero.

## SCENA IV.

#### MENDOZA -- VIUDA.

VIUDA.

Feliz presagio! El cielo favorable Te presenta á mi vista... Arde encubierta Atrez conjuracion; y ya amenaza Próxîma á rebentar... Vé, corre, vuela; Alarma al' pueblo; anima a los valientos... Si el débil sexô combatir me veda, Yo alentaré á los mios; yo á tu lado Sabré triunfar ó perecer... Perezcan Los pérfidos traidores! ¿Quieren sangre? Su sangre correrá.--Báñese en ella El pueblo; y mas feroz, y mas terrible Se arrojará á la lid... Ni paz, ni tregua, Ni perdon, ni piedad;... ó triunfo, ó muerte!--¿Mas qué advierto?-¿Vacilas? ¿Te amedrentas? ¿Dudas?... ¡Ay! con razon: el artificio Desconociendo y la perfidia horrenda, Imposible imaginas que cupiese En castellanos pechos tal baxeza. ¡Cómo te engaña tu honradez! No dudes; Mil cobardes traidores nos rodean;

En tí solo confio...

MENDOZA.

¿Dónde, dónde

Me esconderé?

VIUDA.

¿Qué dices? -- ¿ Débil tiemblas,
Quando esgrimir debieras el acero?
¿ La amistad, el honor, tantas promesas
Olvidaste en un punto? ¡ Ah! no es posible...
Amigo de Padilla!... hoy á tu diestra
La venganza confio de su muerte;
Hiere, mata, destruye, arruina, incendia
Quanto se oponga á tu furor... ¡ Dichoso,
Si el pecho infame á traspasar aciertas
Del traidor Laso, que á los viles guia!...
¡ Cómo envidio tu suerte! ¡ Oh! ¡ Si pudiera'
Blandir el hierro, y derramar su sangre,
Y mi rabiosa sed saciar en ella!

MENDOZA.

No es traidor Laso...

VIUDA.

¿No? Mi fiel García

Seducir se dexó de sus promesas; Pero ya arrepentido y pesaroso, De revelarme acaba su flaqueza.--Mientras dudas, los pérfidos se arman; Quizá el alcázar con furor ya cercan; Quizá ya rompen los robustos quicios; Ya el puñal nos amaga...

MENDOZA.

Nada temas;

Yo... tu vida aseguro...

VIUDA.

¿Y mi venganza?

MENDOZA.

Es tarde...

VIUDA.

Es tarde! ¿Y clavas en la tierra Los encendidos ojos, y enmudeces, Y tu rostro me ocultas con vergüenza?... Me has vendido, cruel!...

MENDOZA.

¡Ah! por salvarte...

Mi excesiva amistad...

VIUDA.

Aparta, dexa...

¡Mal haya tu amistad!

MENDOZA.

El riesgo urgía;

Dudoso el pueblo, inútil la defensa, Sin valor los soldados, Laso instaba...

H 2

(60)

VIUDA.

¿Le has ofrecido, aleve, mi cabeza?

MENDOZA.

Le exîgí tu perdon.

VIUDA.

¿ Qué prometiste?

MENDOZA.

Impedir que tu inútil fortaleza
Te llevase al patíbulo; estorbarte
Que animases al pueblo á la defensa;
Y al pueblo, á tí, y al hijo sepultaras...

VIUDA.

Si cumplirlo creiste, tu flaqueza
Consultaste tan solo, no mi aliento;
Guarda, guarda á los tuyos las cadenas:
Dignos sois del perdon. (1)

MENDOZA.

¿Á dónde, á dónde

Los pasos dirigis?

VIUDA.

Á donde muera;

O satisfecha dexe mi venganza.

<sup>(</sup>I) En acto de irse.

(61)

MENDOZA.

Piedad, piedad de vos!

VIUDA.

¡Ah! cesa, cesa

De insultarme con voces engañosas; No he menester aleves que me vendan; Valientes necesito, y vengadores Del caro esposo y de la patria opresa.

MENDOZA.

Si con toda mi sangre borrar puedo La falta de un momento de flaqueza... Si alcanza á disculpar la amistad pía El crímen, que ella misma produxera... Si demasiado amor á vuestro hijo Fuere delito, que perdon merezca; Perdonadme, Señora, perdonadme!

VIUDA.

Quien mi perdon y mi amistad desea, No gime, no se abate, no suplica; Si espada tiene y valerosa diestra, En el vil corazon de los traidores Allí busca el perdon.

MENDOZA.

Si no expusiera

Mas que mi vida, al punto lo alcanzara; Pero un pueblo infeliz...

(62)

VIUDA.

Lava tu afrenta

En la enemiga sangre.

MENDOZA.

En vano... en vano...

Decís bien: es en vano; ¿quién intenta Infundirle valor á un alevoso?—
¡Ay, de vosotros, si por vez postrera
Oye el pueblo mi voz! En vuestros pechos Afilará su espada; y mas tremenda
Será ruina y pavor á los contrarios! (1)

MENBOZA.

Los pasos suspended... Mirad que os cercan Mil y mil riesgos; si moveis la planta, Por dó quiera un puñal, á cada huella Hallaréis un sepulcro.

VIUDA.

Mis leales...

MENDOZA.

Su inútil amistad te es mas funesta Que el rencor enemigo: tus contrarios Quieren salvarte; y ellos te condenan...

<sup>(1)</sup> En ademan de irse.

(63) VIUDA.

A la gloria me guian...

MENDOZA.

Á la muerte.

VIUDA.

Su don les agradezco, si me vengan.--

Perded toda esperanza: en este instante, Quizá ya las murallas y las puertas Ocupadas se ven del enemigo; Acia este alcázar presurosos vuelan Los amigos de Laso...

VIUDA.

Antes, el pueblo

Sabrá vuestra perfidia.

MENDOZA.

Ya se acercan...

VIUDA.

Un momento, Fortuna! (1)

MENDOZA

A tus insultos

Responderé, muriendo en tu desensa. (2)

<sup>(1)</sup> Salese denodadamente.

<sup>(2)</sup> Siguiéndola.

# ACTO QUINTO. (1)

the state of the s

## SCENA I.

VIUDA. (2) ¿Dónde os lleva el furor?.. Tened, impíos ...-No me siguen... ¡Oh Dios! Mas el estruendo Crece, y atruena... los aleves triunfan; Y sorprendido el valeroso pueblo, Víctima cae de la atroz perfidia! Si algun medio quedara... Mas desierto Está el alcázar; todos me abandonan... Mendoza, él solo, entre el tropel inmenso De conjurados, levantó en mi apoyo Su voz... fué en vano: en el tumulto envuelto, Cercado de puñales y asesinos, Yo ví brillar su irresistible acero, Y abrirme senda... en vano: entre el tumulto Despareció á mi vista; .. quizá ciegos Le dieron atroz muerte... ¡ Ah! los cobardes

<sup>(1)</sup> Sigue de noche.

<sup>(2)</sup> Entra con precipitacion y como fuera de si.

Ni aun este último bien me concedieron! Con bárbara piedad, mis amenazas, Mis quejas, mis insultos desoyendo, De mí alejaban los agudos filos... La cadena cruel sobre mi cuello Vi ya pendiente; y la agrupada turba Formando en derredor un muro espeso, Cerrarme el paso... ¡Oh noche! á tus tinieblas Debo mi fuga y libertad .-- Si el pueblo Aun pudiera escucharme... Mas en vano Con tan grata ilusion me lisongeo; Ya se acercan los bárbaros verdugos; Ya escucho su clamor; ya, ya los veo Arrastrarme al cadahalso...; Amado esposo! Te sigo, al fin te sigo; el mismo hierro, Que te robara á mis amantes brazos, Va á unirme á tí... ¡Dichosa! ¡Ay por mis miembros

Corre un sudor de muerte;... pavoroso Se estrecha el corazon dentro del pecho, Y yélase mi sangre... Ante el suplicio, Quizá me falte el desigual aliento... Quizá mi lengua con inciertas voces Implore el vil perdon... Sagrados cielos, Concededme morir qual digna esposa Del heróico Padilla! Único premio

(66)

Á tanto sacrificio, os lo demanda
Esta inocente víctima!--Mi esfuerzo
Siento ya renacer: venid, crueles;
Preparad los mas bárbaros tormentos:
Yo ante vosotros correré al suplicio;
Yo en el cadahalso, con tremendo acento,
Haré temblar tiranos y verdugos!

## SCENA II.

VIUDA--MENDOZA.

VIUDA.

¿Aun vives?

MENDOZA.

Por mi mal: el hado adverso Me ha negado aplacarte con mi sangre.

VIUDA.

Amigo, fiel amigo!...

MENDOZA.

Bien merezco

Tan grato nombre oir: tú, tú me viste Alzar la voz en el tumulto inmenso, Arrollar el tropel de conjurados, Y tus pasos guiar... ¡Qual mi tormento, Qual creció mi furor, quando impelido De la gran multitud, corro, y te pierdo, Y grito y no respondes; y me arrojo À la cerrada turba, la penetro, Te busco por dó quier, y no te hallo! Ciego, desesperado, apeteciendo Hallar la muerte, ¡ah pérfidos traidores! Grito con ronca voz; y revolviendo Acá y allá la centellante espada, Acometo á los viles, que dispersos Sálvanse apénas con la presta fuga... Al confuso clamor, al ronco estruendo De las armas, acuden conjurados, Crece la turba, dóblase su aliento, Me cercan, me amenazan... los insulto, Resisto... inútilmente: el fuerte acero Salta roto á los golpes; y no alcanza À sostenerme mi rendido essuerzo. Desarmarme, caer, y abalanzarse El tropel sobre mí, sué en un momento: Muera! sonó en mil labios; mil puñales Ví amenazar mi inalterable pecho.--Cierta era ya mi muerte, quando llega El caudillo Guzman, oye mi acento, Reconoce á su amigo, habla, intercede, Me arrebata á la turba; y dividiendo

(68)

El confuso tropel me restituye, La vida y libertad. -- ¡Oh! Quán funesto Me pareció su don en aquel punto!--Aún mal seguro, de tu suerte incierto, Ansioso de salvarte, horrorizado Al contemplar el inminente riesgo De la patria, discurro por las calles, Perdida la razon, con mil afectos El corazon turbado.-- Al tiempo mismo, Los conjurados, qual torrente inmenso, La ciudad inundaban: á sus voces, Con ronco estruendo retumbaba el viento; Y un lúgubre silencio succedía, Redoblando el horror .-- Yo los ví ciegos Correr calles y plazas; y furiosos, Las antorchas frenéticos blandiendo, Amenazar incendio, y muerte, y ruina... Confuso, sorprendido el triste pueblo, ¿Qué pudo hacer en tan fatal conflicto? Callar, temblar, ceder...

VIUDA.

¿No queda medio

De salvarnos?

MENDOZA.
Ninguno.

(69)

VIUDA.

¿Ni la fuga?

MENDOZA.

Cercado está el alcázar: por momentos Llegarán los contrarios.. Su venida En dura incertidumbre ansia Toledo, Por evitar los bárbaros horrores Del popular tumulto: entre ambos riesgos, El yugo elige por gozar repeso.

VIUDA.

¡El yugo elige!

MENDOZA.

A tan fatal extremo

La reduxo el destino.

VIUDA.

Yo mas fuerte,

De mi destino triunfaré.--

MENDOZA.

No es tiempo...

VIUDA.

¿Tienes valor?

MENDOZA.

Lo sabes.

VIUDA.

¿Mis mandatos

Juras obedecer?

MENDOZA.

A tu precepto,

Sabré morir.

VIUDA.

Mas duro sacrificio

Voy á exîgir de tu amistad.

MENDOZA.

Mi esfuerzo...

VIUDA.

Quizá no baste á tan terrible prueba...

MENDOZA.

Bastará.

VIUDA.

Hiere, pues.--Hiere mi pecho;
Líbrame del cadalso y de la infamia:
Grata será la muerte, que deséo,
Si de tu amiga mano la recibo!...
Mas presenciar el bárbaro contento
Del vencedor, y ver á sus verdugos
Ligar mis brazos con pesados hierros,
Conducirme al suplicio, entre los ayes
Del pueblo amedrentado...; Ah! los perversos
Le vedarán hasta el llorar mi muerte;
Y á la crueldad uniendo el menosprecio,

(71)

»Ved vuestro triunfo!» gritarán feroces, Al presentarle mi cadáver yerto!... Ay, caro amigo! á tan tremenda imágen, La voz me falta, y ríndese mi aliento;... Si á compasion te mueven mis desgracias, Líbrame de tan bárbaros tormentos.

MENDOZA.

Templad vuestro dolor...

VIUDA.

Sé compasivo:

Hiéreme, por piedad!

MENDOZA.

Hasta qué exceso
Os lleva la pasion! -- Acostumbrada
A sufrir el rigor del hado adverso,
Quizá juzgais mayores vuestros males,
Quando van á finar.

VIUDA.

Solo hay un medio

De que acaben... la muerte.

MENDOZA.

Vos, vos misma

Redoblais vuestro amargo sentimiento, Imaginando riesgos, que no exîsten: Amigos y contrarios sus essuerzos

(72)

Unen para salvaros; con clemencia
Os brinda el vencedor; y Laso mesmo...

VIUDA.

Confias en tiranos y alevosos!

MENDOZA.

En su interes, no en su virtud.--Completo Ven ya su triunfo, y afianzado el trono Que alzó en Castilla el despotismo fiero... ¿Qué les valiera derramar mas sangre? ¿A qué un nuevo delito, sin provecho?--Vivid, vivid segura...

VIUDA.

Con infamia?

MENDOZA.

En dulee paz, que por tan largo tiempo Huyó de vuestro seno.

VIUDA.

¡Yo rendida

Ante los pies del vencedor, pidiendo
Besar la torpe mano salpicada
Con sangre de mi esposo!...; Antes los cielos'
Castiguen mi perjurio con sus rayos!
¡Antes morir mil veces!--

MENDOZA.

Tal acento

(73)

En boca de una madre!

VIUDA.

De la esposa

Del inmortal Padilla.

MENDOZA

Los afectos

Que natura os inspira...

VIIIDA.

Mi promesa...

MENDOZA.

Olvidad vuestro horrible juramento: Recordad que sois madre...

VIUDA.

Si.

MENDOZA.

Sois madre!

Huérfano, solo, abandonado...

VIUDA.

¡Oh cielos!

MENDOZA.

Con vuestra muerte, el inocente hijo Al insulto y furor quedara expuesto.

VIUDA.

El inocente...

MENDOZA.

Entre el comun conflicto,
Solo él disfrata de apacible sueño:
Allá reposa, ageno de sus males...
¡ Quál fuera su dolor y desaliento,
Si al despertar buscando las caricias
De tierna madre, hallara el triste lecho
De sañudos semblantes rodeado!

VIUDA.

Hijo de mis entrañas!... Heredero
De la funesta gloria de tus padres,
Sé mas feliz que entrambos!...; Ah! no puedo
Imitar la constante fortaleza
Del glorioso Padilla... Él, resistiendo
Al paternal amor, con alma heróica,
Por no abatir el indomable cuello,
Dexaba al hijo en luto y desamparo...

MENDOZA.

No!--Lo dexaba en el materno seno;'
Lo dexaba en tus brazos amorosos:
Tu pecho escudo á su sencillo pecho,
Era tu vida amparo de la suya...
Pero sin tí...

VIUDA.

Infeliz!... Ni aun el consuelo

( 7.5)

De recibir mi postrimer abrazo!...

MENDOZA.

¿Qué pronunciais?--Mas en tus ojos veo Brillar, á tu pesar, el tierno lloro; Triunfa naturaleza... Á sus preceptos ¿Cómo una madre resistir pudiera?

VIUDA.

Triunfa, sí, triunfa: y el fatal secreto
De mi flaqueza arranca...; Ay! no publiques
De una mísera madre el desconsuelo;
Qulta mis temores, mis angustias;
Guarda ilesa mi fama...

MENDOZA,

Te prometo.

Guardar tu honor y vida..

VIUDA.

La de un hijo
Encargo á tu cuidado... Último obsequio
Que puede hacerte mi amistad! Defiende
Su débil exîstir;... grava en su pecho
El amor á sus padres, la memoria
De su gloriosa muerte, y ódio eterno
Á los viles tiranos!--Teman, teman
Que preserve su vida el justo cielo,
Para vengar á la oprimida patria!

¿Qué delirio os perturba? ¿Y eran estos Los tiernos sentimientos que anunciaba Vuestro lloro?--¡Insensato! ¿Á qué pretendo Aconsejar á quien mi voz no escucha? Con dura voz é irresistible acento, Convencerá vuestra tenaz porfia...

Quien?

MENDOZA.

VIUDA.

La necesidad.--El yugo es cierto; Inútil el furor... Venganza, fuga, Hasta la muerte es imposible...

VIUDA.

El cielo

Nunca niega este arbitrio al desgraciado!

Este vez lo negó.—Suena el estruendo; Amigos y enemigos á porsia Vuelan para salvaros... (1)

VIUDA.

Ya te veo,

<sup>(1)</sup> Suena á lo léjos el estruendo y la confusion.

(77)

Terrible sombra, alzarte amenazando, Y señalarme el desangrado cuello Y las hondas heridas... Ya te escucho Recordarme el tremendo juramento... ¡Antes muerta que esclava! Vuelve, vuelve Al sepulcro tranquila... Te obedezco.

MENDOZA.

Qué eiego frenesí!

VIUDA.

¡Querido esposo! (1).

PUEBLO.

¡Perdon, perdon!

MENDOZA.

¿Escuchas los acentos?

VIUDA.

Me apresuran la muerte...

MENDOZA.

Te perdonan.

VIUDA. (2)

Esclavos que abomino y que desprecio,

(2) Dirigiéndose al tropel que se acerca.

<sup>(</sup>I) Acércase al estruendo, y se distingue la voz de LASO y conjurados.

Gozad vosotros del perdon infame; Mi libertad hasta el sepulcro llevo. (1)

FIN DE LA TRAGEDIA.

<sup>(1)</sup> Saca prontamente un puñal, biérese, y al caer la sostiene MENDOZA; al mesmo tiempo que salen pricipitadamente LASO y LOPEZ, seguidos de soldados reales, y de un tropel de conjurados eon armas y baches encendidas.

